EQUAL HOUSING LENDER FDIC hanmi.com

介紹「H」，
HANMI BANK 的新面貌

Hanmi Bank開頭的英文字母－H－傳遞了
我們企業的核心價值：
這個字母H的造型，彷彿是一座通往更美好未來的橋樑，
就像同是H開頭的Hope－象徵著「希望願景」的追求，
也像是H開頭的Harmony－內涵著「和諧圓滿」的寓意。

我們希望與各行業共享願景，超越顛峰。
我們樂意協助社區向上提升，和諧圓滿。
這是全美40多家Hanmi Bank在H之後無止境的追求！

Hanmi Bank

Arlington 1107 E Pioneer Pkwy Arlington, TX 76010 817.795.8899
Austin 5816 N IH 35 Austin, TX 78751 512.583.8822
Carrollton 2625 Old Denton Rd #100 Carrollton, TX 75007 214.483.5522
Dallas 11235 Harry Hines #101 Dallas, TX 75229 972.620.1927
Garland 4555 W Walnut Garland, TX 75042 972.487.1505
Houston-Gessner 8585 S Gessner Houston, TX 77074 713.779.3388
Houston-Hillcroft 5910 Hillcroft Houston, TX 77036 713.395.8822
Houston-Spring 1611 Gessner Dr Houston, TX 77080 713.973.8788
Plano 280 Legacy Dr Plano, TX 75023 972.312.0088

Yellowsheet
Southern Chinese Daily News Southern News Group
website:www.scdaily.com e-Newspaper: www.scdnews.com D1
Classified ADs
星期三 2015年8月26日 Wednesday, August. 26 2015 Serving Since 1979 NO. 11135
Tel: 281-498-4310 Fax: 832-399-1355 Email: cla@scdaily.com 11122 Bellaire Blvd.Houston, Texas 77072

分类广告价目表 CLASSIFIED AD. RATE

周数 Week / 格数 Size	一周 1 wk	二周 2 wks	三周 3 wks	一月 1 mon
1格 (1unit)	$45	$80	$105	$125
2格 (2units)	$90	$160	$210	$250
3格 (3units)	$135	$240	$315	$375
4格 (4units)	$180	$320	$420	$500

EFFECTIVE: 从2009年11月1日起实施

Place Your AD 一通電話，萬事OK

By phone, Fax, Email or in person: 电话·传真·电邮·上网或登门刊登

Call(电话服务专线): 281-498-4310
Fax (传真): 832-399-1355
Email(电邮): cla@scdaily.com
Click(上网): www.scdaily.com
Stop by(登门): 11122 Bellaire Blvd Houston TX 77072

Business Hours:
Monday-Friday: 8am-5pm
Saturday: 9am.-12pm
上班時間:
周一至周五: 上午八时至下午五时
周六: 上午九时至十二时

e-Newspaper:www.gedn.com/ev/

- English Title (1unit) : 12 letters
- English Text (1unit) : 130 letters
- Deadline : Monday~Friday 2:30pm
  Saturday ------10:00am
- Pay in advance
- We accept credit cards / check / cash
- No refunds if you stop ad.

※Not responsible for ad text provided by customer
※Legal ads must provide ID & signature
※If printing error after placement of ad, you may notify us within 3 days to make correction.
※Any dispute over ad we reserve the right to stop ad .

We are Daily newspaper Classified ADs

*中餐馆请人
位百佳超市旁堂吃店诚招企台
全工或半工均可
意者请电:
214-392-4608

*中餐馆诚请
有经验点菜企台及外送员各一名
意者请电:
713-462-6101
713-462-6102

*餐馆请人
诚请有经验炒锅男女企台, 外送员各一名.
意者请电:
713-528-3908

*中餐馆请人
堂吃店位45号北Spring区,近Woodlands
诚请 熟手炒锅, 薪优, 供住宿.
意者请电:
832-260-5317

*中餐馆诚聘
英文流利
收银、企台
全工/半工数名
713-304-6695
8701 Spring Cypress Rd Spring, TX 77379

中餐馆请人
诚请有经验
点菜企台及外送员各一名
有意者请电:
713-462-6101
713-462-6102

中餐馆请人
位WoodLand Town Center附近
诚请外送员
意者请电:
832-387-9968

餐馆请人
诚请 有经验的炒锅及企台
近中国城
意者请电:
646-287-1370

中餐馆请人
诚请 ●有经验炒锅外送员,全工或半工
意者请3点后电:
713-298-2358
11935 Katy Freeway Houston, TX 77079

中餐馆招人
熟手炒锅, 收银兼打包各一名
近中国城40分钟~提供食宿~
意者请电:
646-420-8897

中餐馆请人
半工全工企台
近 Westheimer/ Dairy Ashford
意者请电:
832-668-6076

餐馆诚请熟手
全工男企台:懂英文, 熟手 Sushi Man
位 Lake Charles 赌场
离中国城2小时车程
薪水好+小费高
281-798-5169

中餐馆请人
59号北 Kingwood
诚请有经验全工企台
前堂专职照顾客人. 有专人出菜.环境好, 底薪高。电:Henry
832-833-3156
281-360-2668

中餐馆请人
离中国城15分钟『新优』诚请
●全工熟手外送员
单多,小费好
●Part time 接电话
718-715-3756

中餐馆诚请
半工和全工
外送员及 Cashier
意者请电:
(下午2点后电)
832-466-3768

中餐馆诚请
●全工半工外送员
●全工半工企台
以上欢迎学生
离中国城15分钟
4670 Beechnut
请下午3点~5点电:
713-307-2882

餐馆请人
位糖城, 诚请
●全工收银接电话
●全工半工企台
●半工送外卖
917-251-6411

餐馆请人
诚请 炒锅 企台, 收银员 外送员
待遇优,位 PearLand
意者请电:
832-868-1599

餐馆请人
离中国城15分钟
●半工熟手炒锅
全工或均可
略懂英文,能报税
●半工周末外送员
713-826-2265

*中餐馆请人
诚请外送员一名
小费好,要求熟手
离中国城10分钟
全工或半工均可
意者请电:
832-787-2168

中餐馆请人
位6号/Clay Road
诚请炒锅、送外卖接电话、打杂.
意者请电:
713-382-9678

中餐馆诚聘
有经验,懂英文, 外送员及收银员
全工或半工均可
需可报税
近医疗中心610/Bellaire
3835 Bellaire Blvd
713-666-2000

餐馆请人
近医学中心
诚请送外卖,收银
有经验者佳
意者请电: 白小姐
832-859-8989

餐馆急招
诚聘 打杂及抓码
包吃包住
提供单人房住宿
Victoria 四||Garden
361-649-7476(C)
361-649-7426(C)
361-573-6600(W)

中餐馆请人
新开张餐厅
诚征会英语专职的企台及收银员
本餐厅位 Bellaire City 富人区,距中国城开车10分钟,小费好.请电:
214-240-6688

餐馆请人
近10号公路
诚请送外卖,收银
有经验者佳
意者请电: 白小姐
832-859-8989

中餐馆请人
诚请有经验
●炒 锅
●Waiter/Waitress
意者请电:
713-259-9188

中餐馆请人
诚请●有经验炒锅
●半工外送员
各一名
有经验者优先
位 Memorial区
281-497-9200

餐馆请人
诚请有经验
英文流利企台, 外送员、Busboy
意者请电:
832-466-3511

*中餐馆诚请
熟手年轻有活力
有经验炒锅
离中国城15分钟
4670 Beechnut
请下午3点~5点电:
713-307-2882

中餐馆请人
离中国城15分钟
诚 请
收银员, 企台
油锅, 炒锅, 送外卖
有意者请电:
626-757-8603

中餐馆请人
位 Katy区,诚聘
炒锅, 油锅, 送外卖
收银兼打包
全工或半工均可
●另有新餐馆出售
832-807-7199
702-882-6398

新张中餐馆
位 Corpus Christi
离中国城3小时,诚请
●广东炒锅 Cook
●中餐炒锅,油锅 Fryer
●寿司师傅 Sushi
●企台 Water/Waitress
361-442-0911

餐馆请人
企台兼接电话
生熟手,长短工均可
提供吃住,
59北,近大机场.
281-590-1888
832-310-8632

*黄金点心茶寮
●点心部 诚请
生熟手点心人员
●厨房部请油炉
●大堂请传点心员
下午2点后电或亲临:
10600 Bellaire #105
281-495-1688

NOW HIRING
Chinese Restaurant
I-10/Energy Corridor
Now is hiring
Waiter/Waitress
Full time or Part time
Must speak English
713-291-6667

*诚聘厨房助手
德州A&M大学城
日式快餐店,
诚聘厨房助手
薪金优厚,包吃包住
意者请电:
936-697-1919

*西北区中餐馆
位老美白人区,
诚请经验 企台 和半工全工炒锅
832-860-2221
281-788-9988
6340 N. Eldridge Pkwy, K Houston, TX 77041

*外州餐厅诚聘
诚聘新移民包外卖,电脑单,可培训,容易上手.
另外熟手炒锅1名.
有意者请电:
504-994-5117

*高薪请人
●经验带位及企台
各数名,全职或半职均可,需流利英文
●有经验炒锅
有意者请电:
281-743-8013

*糖城中餐馆
诚聘英文流利
收银兼听电话
请2:30pm-5:pm电
713-291-2630
281-799-5673

*明湖城中餐馆
位休士顿大学明湖城分校,白人区,小费好,请●周末企台
●英文流利接电话
有无经验均可
832-766-6698

*长今韩国餐馆
诚征全半工男女企台,
略英文*小费好,
年龄在18~35岁
9896 Bellaire Blvd #J Houston, TX 77036
(黄金广场,AA超市旁)
832-584-1419

中国城中餐馆
诚 聘
炒锅、帮工、企台
薪高粮准
意者请电:
713-981-9888

东禾酒家请人
位歌煌广场内,诚请
●有经验广东炒锅抓码、打杂、企台
意者请电或亲临:
713-981-8803
9889 Bellaire#301

凤城海鲜酒家
●有经验男女企台
●Part/full time 带位
●周末推点心员
●点心助理
~以上需有身份~
会粤/越/英语者佳
7320 South West Fwy
713-779-2288

同福小吃招人
因业务需要,诚聘面点师和后厨帮工
厨师及收银员
工资面议,地点位于中国城黄金广场
713-995-1588

西北餐馆诚聘
靠近 Barker Cypress /529,聘●英文流利收银兼接电话
●周末外送员
意者请电:
832-270-6304

冷饮店前台
位中国城歌煌广场白天或晚上,周一至五
Full time 或 Part time
需说流利英语,
有工作身份,
薪资+小费从优.请电:
832-860-7067

*敦煌广场新开张
诚请 点心师傅、点心助手
油炉, 厨师
有经验企台、收银员、前台经理.
懂越南话及广东话优先. 意者请电:
832-831-4998 281-265-8868

** 即将开张豪华餐馆 **
德州奥斯汀市中心, 诚征:
有经验炒锅·油锅·抓码·会做点心助手
新优, 包食宿 (需交通工具)
要求勤快,有身份,可报税!
意者请电: 917-326-9569(陈先生)
979-777-9777(金先生)

100 餐馆请人 Restaurant Hiring

Cafe101
位敦煌广场内
诚聘 Part time
Sushi Helper
熟手优先.意者请电:
832-576-7722

SINH SINH
中国餐厅,诚请
男女企台: 会粤语,
英文,越南语更佳
意者请下午3点后电:
713-541-2888

River Oaks
Fine Dining Asian Cuisine请Cashier
英文流利,需有经验,
工作热心.请电:
713-528-4288
1952 W. Gray,
Houston, TX 77019

珍宝海鲜城
诚请全工/半工
企台、带位、推点心
意者请亲临或电:
11215 Bellaire Blvd
Houston, TX 77072
281-988-8898

Panda Garden
Chinese Restaurant
打杂各一名.
有意者请洽
281-242-7728
(3pm–5pm)

***China Garden Restaurant**
Downtown area
now is hiring **Waiter/Waitress**
Full time or Part time
Must speak fluent English
Please call : **713-652-0745**

100 餐馆请人 Restaurant Hiring

***KATY 中餐馆**
诚 请
●有经验外送员
●半工英文流利
收银员
~以上需可报税~
832-638-8678

***KATY 中餐馆**
(堂吃外卖店)
诚请**全工企台**
需英文好
意者请电: 郭
979-676-3708

***KATY 中餐馆**
诚聘企台、
Cashier
Full time/Part time
意者请电: 冯
281-392-8811
787-413-6750

***KATY 中餐馆**
●熟手送外卖
炒锅, 油炉
●熟手企台
有意者请电:
281-919-9119

***KATY 中餐馆**
诚请●有经验炒锅
经验外送员(小费好)
有经验企台
全工半工均可
需可报税. 请电:
832-499-3718

***KATY 中餐馆**
诚请全工英文流利
企台及外送员
另请打杂, 油锅
~以上需报税~
832-586-6203
832-588-8270

***KATY 中餐馆**
高档好区
诚聘 外送员
企台及**Cashier**
以上需可报税
意者请电:
316-213-9738

***KATY 中餐馆**
诚请●有经验炒锅
一周五天
●另请外送员
以上可报税
意者请电:
832-638-8678

请刊登
美南新聞
分类广告
效果最好

中餐馆请人
位糖城堂吃老店
诚请**熟手炒锅**
有经验全工半工企台
意者请电:
713-553-4664

中餐馆请人
西北区堂吃外卖店,
位529,近6号,
诚请 熟手,全工半工
收银员(Cashier)
外送员(Delivery Driver)
小费好.请电:
832-830-3906

菜單名片印刷

JD印 刷
承接所有餐馆外卖菜单
价格数量多有优惠.
印名片特价中
5000张彩色 $125
欢迎来电: Candy
832-813-9552

$$ 高薪聘请 $$
知名中式快餐连锁餐馆
Mandarin Express/Leeann Chin
诚聘有经验 经理/区域经理
Managers, Multi-Unit Managers & Regional Managers
高底薪+高奖金+医疗保险+好福利
带薪培训 / 支付搬迁费用
Tony Cheung : **407-312-0749**
cheung186@yahoo.com

100 布菲餐馆请人 Buffet Restaurant

***CAFE EAST**
大型 Buffet餐馆
位于**6771 Hwy6 / Bellaire**
诚请 油炉、厨房打杂.
意者请电: 大厨
832-494-0630

***Buffet 店请人**
位 1960 / 249
诚请有经验**传菜员**
及**油锅**各一名
可提供住宿
意者请电:
832-980-8868

***小型 Buffet 店**
290西,离中国城40
分钟,诚请**炒锅,油锅,**
打杂,经理,企台
各一名.可包食宿
713-213-0086
936-931-1186

***Buffet 店请人**
诚请**熟手企台**
全工或半工均可
位 Hobby 机场附近
(在百佳超市门口
可接送). 意者请电:
832-421-2993

Buffet 餐馆
位45南,
离中国城40分钟
诚请**企台、带位**
炒锅及打杂
以上不包住. 请电:
281-557-0808

100 堂吃外卖店 Restaurant Hiring

糖城堂吃外卖店
诚请熟手有经验
全工或半工
炒锅、英文好企台
及 外送员
~以上需有工卡~
281-313-3300
832-606-8683

***堂吃外卖店**
位45号南,22号出口
诚请全工半工**炒锅**
半工**外送员**
熟手英文流利**企台**
832-758-3278
2750 E. League City Pkwy

***堂吃外卖店**
位45号北,Spring区
诚请全工**企台**
送外卖及炒锅
意者请电:
832-774-5853
832-610-7320

***外卖中餐馆**
位于Dallas达拉斯
新优,诚聘**炒锅,**
前台接电话及打杂.
以上包吃住
意者请电:
682-702-0574

堂吃外卖外送
接电话, 企台, 炒锅
各一名,
832-805-2093 周
832-318-3135 陈
702 W. South More Ave
Houston, TX 77502

堂吃餐馆请人
●有经验全半工**企台**
●有经验**Cashier**
需英文流利
●全工或半工**外送员**
离中国城半小时
832-282-1629

中餐堂吃外卖店
诚请**收银接电话**
一周工作4–5天
位Conroe,
45号北,88出口
意者请电:
832-291-1499

堂吃外卖店
●女前台接电话
●**油 锅**
离中国城15分钟
(可接送).意者请电:
832-340-1807
●另有餐馆出售

新张堂吃店
诚请**厨房帮工**
位中国城附近
意者请电:
832-855-2728

堂吃点菜餐馆
位于西北区,
诚请**企台,**
长工或半工均可
晚上送外卖,打杂.
薪优. 意者请电:
832-717-7688

堂吃外卖店
位610/290 交界
离中国城20分钟
诚请**熟手女企台**
全工或半工均可
另请 Part time **炒锅**
意者请电:
713-576-9522

西北区堂吃店
位290 西北区, 诚请
●**Sushi Man**
●外送员及**收银员**
●接外卖小姐一名
需英文好,有经验
薪优, 请电:
281-948-9968

堂吃店请人
『**高 薪**』聘 请
有经验炒锅,
位8号/10号东
离中国城半小时
意者请电 :
917-216-6056

堂吃外卖店
I–45北,近
Woodlands,诚请
半工企台,半工收银
待遇优, 需报税.
意者请电:
832-276-2669

100 中/日餐馆请人 Restaurant Hiring

***中日餐馆诚聘**
位 290/1960
诚聘 **收银员,**
送外卖, 厨房炒锅
(周日休息)
意者请电:
281-636-1673

***中日餐馆请人**
位糖城, 诚请
●全工 **Driver**,有身份
●半工 **Cashier**
●全工企台
意者请电:
832-539-6483

中日餐馆请人
诚请有经验
Sushi Man
可用英文沟通
位45号南,25号出口
意者请电:
832-315-8996

中日堂吃外卖店
位西北区, 诚请
●听电话兼企台
有餐馆工作经验.
●外送员 ●炒锅
●炒锅●Sushi Man
832-533-5998

Austin 中日餐
●炒锅 (**Cook**)
●帮炒(**Help cook**)
●**Sushi 师傅**
●**Sushi Helper**
~ 以上包吃住 ~
(住宿环境佳,交通便)
512-639-9599

中日餐馆请人
熟手企台
洗碗打杂、帮炒
意者请电:
281-469-7888
713-857-3610

100 日餐请人 Restaurant Hiring

***高级日本餐馆**
诚请全工或半工
企台或服务生
寿司助手,**Sushi Man**
意者请电:
713-623-3937

***糖城日餐请人**
诚请男女企台
英文佳,需报税
意者请电:
832-758-0728

日本餐馆请企台
全工,英文流利
意者请电:
832-373-8933

***AKASAKA**
Japanese Restaurant
Hiring Full/ Part Time
Servers, Bartender
Lobby Manager
Sushi Man
Apply in person
Tel:**713-898-9142**

全日餐诚请
●Experienced
Sushi Chef
●Part Time
Server & Hostess
Hwy6 & I–10 Area
Please call :
832-877-9088

路州首府纯日餐
诚请全工有经验
厨房师傅
薪水好,包食宿
意者请电:
917-353-2226

KATY 日餐
诚请有经验
Sushi Man
意者请电:
713-826-8398

二家日餐请人
WoodLands日餐
Sushi Man
企台, 带位,听电话
外送员. 请电:
626-716-2880
281-789-4445

Dallas 全日餐
近 Dallas Downtown
诚请**寿司师傅,企台**
需懂英文,有工卡,
供食宿, 待优.
意者请电:
832-518-9221
972-291-7999

路州日餐请人
离休士顿2小时车程
诚请 **油锅、炒锅,**
寿司师傅、企台,
打杂、Sushi 助手.
铁板学徒,寿司学徒
以上包食宿
337-764-7736

日本餐馆请人
太空中心 Nasa 附近
诚请●**经理**
●**Sushi 师傅**
●**铁板烧师傅**
意者请电:
832-398-9189

KATY 日本餐
诚请有经验**企台**
全工或半工均可
小费好. 另请有经验
厨房师傅或**Helper**
Sushi 師傅
832-232-1001

NOW HIRING
Japanese Restaurant
●**Sushi Man**
●**Sushi Helper**
●**Kitchen Chef**
Pls call : after 2:00pm
832-693-6562
8236 Kirby Drive

路州日餐馆
诚请 **寿司师傅,**
有经验的**寿司帮手**
离休士顿2个半小时
近赌场,交通方便
包住宿. 意者请电:
337-499-8252
832-790-0427

日本餐馆请人
Cypress, FM529/Fry Rd.
诚请有经验
经理及企台,
Sushi 师傅
意者请电:
347-545-8888

MIYAKO
日本餐馆,诚请
●**寿司师傅**或**学徒,**
有健康保险和年假
需工卡。亲临或电:
6345 Westheimer
713-781-6300

月子服務

月子餐
经新加坡专业月子中心
培训. 拥6年经验.
为你的个人口味烹调.
一对一的服务。Katy区
Cinco Ranch, Richmond
产/孕妇. 请电: 曹女士
832-348-7776

200 家庭服务 Home Service

***诚聘住家褓姆**
家住 Richmond
照顾11个月大小孩
做简单晚餐及少许家
务,一周工作6天
意者请电: 梁小姐
832-361-4419

***诚聘通勤褓姆**
位 Heights区
最好能开车,要求照顾
2个孩子,管理家务,
干净俐落,说华语.
周一至五,12:30–5:30
917-627-2759

***诚请住家褓姆**
需有经验,煮晚餐、
照顾8个月大婴儿,
及做简单家务,
$2500/月,一周6天
没有提供接送
家住 WoodLands
626-378-1881 吴

***高薪诚聘褓姆**
住610/290 Heights区
需有经验,耐心,爱心,
照顾11个月小孩,
一周5天, 8am–6pm
通勤优先. 请电:
832-312-0551
979-450-9031

Nanny Wanted
Clear Lake – Seeking experienced nanny for 10 month girl.
Mid Oct–mid Dec 2015
8a–6p Mon– Fri.
$2000/month.
832-780-9611

住宿褓姆兼管家
有爱心,爱清洁,
勤快,懂做家务.
优薪,懂粤语者优先
位I–10/大华99附近
意者请电:
917-566-2211

***诚征褓姆**
家住糖城,一周5天,
每天半天。
会开车,接小孩下学,
照看小孩。简单家务,
做晚饭。薪优。请电:
832-655-4630

诚聘褓姆
女性,有爱心,照顾小孩
(小孩白天上学),做饭
和家务,会开车优先考虑
通勤住家皆可,全职半
职皆可. 家住糖城,有
独立卧室和浴室,薪优
电: **832-360-8280**

住家/通勤阿姨
Wooodlands,
主要做饭,打扫卫生,
协助照顾小孩.
有爱心,健康勤快.
一周工作5–6天,
薪优。意者请电:
832-360-7258

通勤/住家阿姨
Katy区,聘有经验阿姨
国语,和善有爱心,照看
4个月宝宝,帮忙晚饭,
简单家务,近期有老人在
一周4–5天,半天或全天
长期需住家6天.薪优.
979-739-9630

诚聘褓姆
家住糖城,
照顾4个月大的婴儿
有经验,有爱心,
一周工作5–6天
住家/通勤均可
意者请电
404-964-6091

诚聘住家褓姆
会做北方菜,主要
做饭及打扫卫生
要求有身份,
月薪 $2000起
意者请电: 刘小姐
832-620-8088

诚聘住家褓姆
诚聘 58 岁以下台湾人
喜欢小孩,温柔有耐心
简单家务、做饭
主要以照顾孩子为主
薪资待优,面议
工作地点:Sugar Land
详情请洽邱小姐
216-357-9771

诚聘婴儿保姆
西北区,CYPRESS,
照顾6月大婴儿,
做晚饭.住家/通勤均可
一周5–6天,
健康有经验,薪优。
有意面谈:
713-425-9603

管家 家務助理 Housekeeper

***River Oak 家庭**
诚征管家.接送孩子
(15岁和10岁)上下学
课外活动及简单家务
需自己有车和讲一些
英语.一周工作五天.
薪酬优厚!请电:
832-491-1149

***招钟点工 或**
家务助理,
位 Heights区,77007
一周6–7天,晚上6–8点
协助做简单晚饭,洗碗
及照顾小孩. 请电:
832-878-5319

诚聘家务助理
家住 Bellaire City
接送放学后小孩
做简单晚餐
周一至五,3pm–6pm
$12/小时,会开车.
713-858-4786

住宿家务助理
住 PearLand 地区
做饭及家务
一周工作5–6天
需会开车.意者请电:
832-877-7159
832-877-7355

诚聘钟点工
家住西北区
290/8号附近,
邮编77040,
晚饭及家务,
薪优. 请电 :
713-299-8969

诚招住家管家
环境良好没有小孩
需诚实可靠
具体细节
请电话联系 :
713-291-7620

住家家务助理
做家务及煮饭
一周工作6天
位于 Bellaire
中国城附近
有意者请电:
862-371-2721

诚征家务助理
位糖城,一周5天,
懂粤菜,简单家务。
健康勤快,需懂开车
薪优. 意者请电
832-668-0971
832-620-7968

200 看护服务 Health Care Service

***诚征家庭看护**
照顾单身行动不便
女士,做简单家务,
可提供住宿,
家住西南区
意者请电:
713-995-5995

***诚聘家庭看护**
照顾单身行动不便
女士,做简单家务,
可提供住宿.
家住西南区
意者请电:
713-995-5995

***诚聘看护**
位 Spring区,
照顾男病人,
(基本自理), 需住家,
每天$80,
每周工作6天. 请电:
832-646-7402

***住家照顾老人**
爱干净,会做饭
照顾行动不便老人
月薪$3000,男女均可
离中国城10分钟
必需住家.意者请电:
832-614-3633

22世纪看护公司
美国助理护士负责,以
爱心耐心专业照顾您的
家人,提供到府,医院,疗
养院,长期,短期,钟点服务
请电:Sophia (通国台英)
832-287-8233
●另诚征**看护**

月子服務

萌娃月子中心
近糖城大华,家乐超市
大湖边豪宅,
资深妇幼保健医生
24小时悉心呵护!
832-798-0387
微信:Benwu1121
●招聘月嫂,代办证件

专业月子餐
专做产妇月子
台/粤口味(Lucy)
713-384-5102
832-613-4007
另有家居清洁服务

德爱月子中心
德州老字号月子中心
欢迎大家来坐坐
281-235-6313
832-660-2228
或微信: US3TX8
或脸书: Vivian Lin
●另聘**护理人员**

育麟产后会所
近糖城,台式月子餐
亲切服务,
专业照护您的宝贝
意者请电:
832-788-3688
832-375-9905

月子服務

愛之源專業月子呵護中心
●休士顿别墅区,舒适,宁静,天然河景,果树,可垂钓.
●**24**小时资深医生,**护嫂**,尽心呵护您母子平安.
●专业厨师提供南北方台式料理.
●司机、律师 协助您完成购物,医院,证照.
欢迎参观或咨询 : **832-359-5666**
微信 WeChat : **Grace6953**
http://www.lovesource.weebly.com

美南新聞 分类广告 专刊 NEWS FLASH!

Free e-Newspaper Classified AD. Email: **cla@scdaily.com** Tel : **281-498-4310** Fax: **832-399-1355**

1000 英文班招生 Registration

教 授 英 文
本地美国人,资深英语家庭教师,教授日常美式会话、商业及旅游用语, 个人或集体均可.
*** 协助通过公民考试及移民局面谈 ***
skype id = **david.b.browning**
713-666-3839 281-587-6912 布朗寧
5338 Beechnut St. Houston, TX 77096
http://**davidbrowning.trustab.org**

1000 英文班招生 Registration

1000 英文班招生 Registration

Interactive 政府资助互动英语学校
本校是一间正规学院,在本校良好条件的校舍内学习英语,
一般只需三个月左右,即可用英语与别人沟通。增设托福试补习班
本校接受I–20海外留学生, 每**五周**都有新班开课. 咨询请电 :
华人代表832-367-1124 (蔡小姐) 或 832-713-5111 (談小姐)
校址: 6200 Hillcroft Ave, Suite 200, Houston, TX 77081
學校總機 :713-771-5336 網址: **www.ict–ils.edu**

WASHINGTON 616-YEO EVERGREEN STATE 合法驾照 License

西雅图合法驾照
无需身份办理
六年期合法驾照,
外州转换,本州延期,
新考需四份证件,
包接送,成功后收费!
206–992–5618
林先生

WASHINGTON 616-YEO EVERGREEN STATE 国际驾照 License

国际驾照
可以在160多个国家
合法使用,可以
租车、买车、买保险.
办加州,新墨西哥州驾照
469–286–5292
1–888–891–3233
微信:**samwu2388**

WASHINGTON 616-YEO EVERGREEN STATE 考驾照 License

无身份考驾照
只用护照 可考驾照
换4年驾照 当天取
车保险半年$100
申办国际驾照
312–493–6878
312–848–6888

Gun License 申请带枪执照

德州手枪牌照
申请合法随身▮带
由资深专业人士
中英文授课,
公民或绿卡者皆可
意者请电:
832–858–0228

Gun License 申请带枪执照

德州带枪执照
可在全美35州持带
全课程半天完成 $99
各式枪枝买卖/交换
9896 Bellaire #G1
(黄金广场内)
281–236–4723

800 狗狗宠物美容 Pet Grooming

***专业宠物店**
宠物美容 $19.99起
宠物洗澡 $9.99起
宠物寄养 $11.99起
收购、出售各种宠物,
名犬免费对外配种.
12825 Westheimer Rd
832–619–1129(店)
832–988–8659(手)

JuJu's 宠物美容
美国专业资格认证
手工剪毛,宠物托管$20
精心照顾,收费合理
近糖城及休斯顿
281–818–8809
281–496–7878
12624 Briar Forest

糖城 QQpups 宠物店
●美容 : 为各品种狗狗洗澡、剪毛、造型。
●寄养 : 小型狗住店内大型狗住 **QQ狗乐园**.
●专卖 : **QQ狗狗乐园** 自行培育的各种颜色
茶杯型、玩具型、迷你型**贵宾犬**。
281–313–0824 281–763–2198
店址: 6号公路 4645 B (糖城家乐超市隔壁)

好狗狗美容院
●专业资格认证,
提供全套猫、狗服务,
经验丰富,手工剪毛.
●宠物寄宿,精心照顾.
●收费合理,全天营业.
请电:**281–741–8859**
11394 Westheimer/8号
Houston, TX 77077(近中国城)

1000 驾驶学校 Driving School

政府注册笔试班
专业教练,C#0349
驾照考试班. 保送笔试
路试百分之百过关。
德州交通局签发学车证
4074 Belle Park Dr.
832-277-7226 王先生

成功驾校
赵教练开笔试班了
笔试及路试
皆用中英文授课
态度亲和,教法新颖.
请洽: 赵教练
713–277–5790
832–859–2519

1000 驾驶学校 Driving School

注册 MT 驾校 C#2287 笔试班
教育部发出注册学校编号 C#2287
12年交通法规教学经验谢老师牌照(DE5391 教育部发出)亲自中文授课中文考试即日取学车 Permit 费用$80(含午餐无杂费)逢周三及六 9am 至 3pm 青少年(15至17岁)驾照本校提供一次过关,笔试学驾驶,路试,本校已获交通局(DPS)批准代考路试,缩短取驾照时间.预约 **832–863–8882** 谢老师
地点 **6201 corporate** 中国城兹济对面智胜隔壁

罚单 取消交通 Defensive Driving

安全班学校
取消法院罚单,保险折扣
谢老师(DS#5391)
中文上课, $40
每周二六有班, 9/20(日)
9am~3pm.MT 驾校内
6201 Corporate Dr.
兹济对面,智胜隔壁
832–863–8882

搬家公司 800 Moving Service

西 南 搬 家
I.C.C. M.C.249994
TX.D.O.T. 44648C
U.S.D.O.T 461436
(O)281-933-1555
(F)281-933-2953
www.swmdco.com
Email: **mike.kuo@swmoving.com**
●公寓, 住家, 办公室, 仓库迁移。
●市区内、纽约、加州、全美长途、回国家俱
包装及自用车运送。
●政府合法执照,25年经验,工作保证,诚信可靠.

中信搬家公司 (当天电话,当天搬)
政府注册 TXDD363224B 优质服务,诚实可信
26年搬家经验,质量保证。公司备有大中小型
封闭货车,专经营长短途搬运,住家,公寓办
公室,三角钢琴,贵重物品,码头提货,有保险,
工作保证,信誉第一.24小时服务
832–561–7776(国/越/英语) **832–788–8887**

飛達搬家 since 1985
德州本地 及 全美各地搬家
专精回台 及 东南亚,每周往返
*门对门服务,有仓储可供存放
*公司有责任险及货物险/劳工伤害险
*专精家俱回台,整柜/散货/汽木箱
德州分公司 1–281–265–6233
www.luckymoving.com
760 Industrial Blvd, Sugar Land, TX 77478
执照: DOT:586392 MC–282688 PUCT:151022
● 洛杉矶总公司 **1–800–743–6656**
● 纽泽西分公司 **1–732–432–4288**
● 台湾分公司 **03–327–5533**

800 搬家公司 Moving Service

联合搬家公司
公寓住家,公司搬运
码头提货,代客送货
短长途专业搬运钢琴
免费估价,价钱便宜
電:713-783-3789 通
713-270-2050 国台英
Fax: 713-771-0239

Discount Movers
~廉 价 搬 运~
免费估价,在休斯顿
已有20年搬运经验
意者请英语电:Tony
281–879–9116
832–875–4982

= 搬 家 =
$58
832-613-4007
Amy
●家庭维修服务

四季搬家公司 (当天来电,当天搬)
政府注册 ID 200897974, 执照号码: TXLic0065756O5C
品质保证,诚信可靠,26 年专业搬家经验,
*价格便宜 (当天搬运) *免费估价
本公司有各大小货车,专门长/短途搬运,
公寓、住家、办公室、钢琴 (10% Off w/AD廣告)
英文電洽 : 281-903-7688 832-867-5467
或上网查询: **http://www.allseasonsmove.com**

800 机场接送 Transportation

接送*住宿
机场,灰狗站,移民局,领事馆,
接送兼翻译, 机场超低价。
拼车,回程车 30%折扣
290 Mall (周二周四班车) 请预约
安排住宿,有女房,单间(无线上网,可吹)
832-421-6698 ●**新开张家庭旅馆**

ZZ Transportation & Services
休斯顿接送 www.zzhouston.com
超低价代订酒店 (Houston, Austin, San Antonio)
三星半–四星酒店 $85 起! 含餐含早餐
机场接送, 长短途接送, 豪华轿车至42人大巴
安全, 专业, 准时, 价格公道, 欢迎来电预约! 新张特惠中!
电话:**832–982–9066** Email: **zz@zzhouston.com** 微信: **8329829066**

800 机场接送 Transportation

小陆机场接送
机场码头,市内接送,
老人就医,购物访友,
跑腿服务
832-526-6599
陆先生

800 机场接送 Transportation

强生华人专车
机场码头 旅游购物
探亲访友 就医就诊
翻译签证 看房看车
安全准时 诚信可靠
全新2015年丰田
Sienna七人坐商务车
超大行李空间.欢迎预约
832–620–0006

华人专车接送
休士顿最低价格
机场,赌场,旅游,就医,
访友,购物,领事馆,
移民局.快捷安全准时
咨询请电: 小宋
832–540–5888
713–955–7744

快捷专业交通
美国开车30多年
长短途接送,移民局,
机场,码头,打指模,
法庭, 旅游观光, 就医,
投资考察,商务交流等..
请中英文电 : 阿明
832–275–3721

安达客运
机场接送,探亲访友
旅游景点,安全准时
8人座本田奥德赛
可代客翻译填表
713–494–5236

***顺安接送**
豪华高级轿车
机场,码头,移民局,领事
馆,访友,购物,就医
安全准时,价格合理.
住 Katy区.请电:大明
832–339–2071
●另有**小件搬家服务**

小胖宝马接送
赌场, 机场, 飞狗站
购物, DMV,
移民局兼翻译,
~ **长短途,超低价** ~
24小时服务
832–774–0743

美南交通接送
机场,码头,市内外
全新8人座休旅车
真诚的态度
为各位服务
24小时预约电话:
832–398–1056

800 机场接送 Transportation

***找我交通**
顶配8人座商务车
机场,码头,赌场,购物
翻译,长短途..
各类交通接送服务
价格合理,服务周到
请电: 姜先生
832–217–0453

诚信接送
机场·码头·长短途接送
★★★★★
713–933–8725
832–419–9116
★安全★专业★准时★

四川交通
机场码头,购物访友
旅游观光,
长短途接送,
安全、诚信、快捷
24小时热线:高先生
713–469–8305

好运来接送
机场,码头,购物,旅游
长短途接送,安全准时
~ 您 想 ~
省钱,省心,省力,省时
请找我 保您满意
832–630–3520

康乐接送翻译
长短途,机场,码头购物
安全+准时+周到
~欢迎预约~
精通: 国,粤,越,英
可代翻译
832–909–8680

*** 接送服务 ***
机场,码头,巴士站
24小时服务
安心+放心+准时
欢迎预约: **朱先生**
713–584–9588

中兴接送
在美有超过100万英里
驾驶经验,中长途旅行,
安全可靠,市内购物,
机场码头,巴士接送,24小
时服务全新七人座丰田
Sienna.欢迎来电预约:
832–242–1171

800 机场接送 Transportation

老 广 交 通
24 小时服务热线
832-282-1118
713-874-4235
安全,准时,诚信,周到.
机场码头,长/短途接送

老余接送
机场，市内外接送
诚信安全、准时可靠
价格公道
欢迎预约
二十四小时专线
832-289-7605

廉价接送
机场及访友购物，
长短途，安全可靠，
服务周到，
收费最便宜。
713-773-2288
909-331-9296(手機)

平安接送
旅游购物,机场接送
探亲访友,就医咨询
投资考察,商务交流
安全准时,诚信服务
713–517–7689

北夏接送服务
机场,码头,一切接送
诚信可靠,安全准时
保证最低价
有4人7人座服务
832-382-5645

1000 代辦認証移民留學 All Service

留学 移民
移民小屋, 精办留学,
奖学金,工卡,回美证,
J–1豁免,H1B,婚姻
移民,国家利益豁免,
各类绿卡,入籍。
电话:**713–363–3580**
微信/QQ:**1149248365**

分類廣告部諮詢中心:281-983-8151 Nicole
姻缘一线牵 "广告" 大放送
买一送一,花小钱,觅良缘,成好事, **歡迎提供相片 !**

***ASIAN LADY WANTED FOR LIFETIME**
Hi my name is Bob I am looking for love. Serious relationship only. I am a white male thin build 6 ft tall . I am very outgoing. Always in a good mood. Fun, Playful. I own my own home. I still have a resort that I own. Hobbies are shooting pool. Swimming , fishing, traveling. Looking for Beautiful 30 to 45 year old Asian to share all with. If interested please call or send a email with Photo to: 电:**817–291–8173 BobPetty01@aol.com**
我名叫 Bob,男士,白人,6尺,个子高瘦
活泼外向,开朗幽默. 拥有自己的房子及渡假屋,
真诚寻找 30–45 岁东方女性, ▮ 手相爱一生,
请 Email 附照片至 **BobPetty01@aol.com**

***女 士 征 婚**
女,37岁,性格好,有气质,现住休斯顿.
诚寻45岁以上有稳定工作,
性格好的美籍男士.
有意朝结婚方向发展.
合适者请电: **832–416–9117**

***女士诚征婚友**
女,50岁,168公分,离异,无小孩,温柔善良,
有气质,兴趣广泛. (目前人在休士顿)
诚征健康,善良,真诚,性格开朗,工作稳定,
无不良嗜好,65岁以下男公民为婚友.
意者请电: **01186–18673199328**
E–mail : **763606548@qq.com**

***女士征婚友**
善良,高雅大方,无不良嗜好,
生活稳定,寻50岁以下,175以上,
诚实健康,重家庭,无不良嗜好,
中英文好, 态度认真,
有意朝结婚方向发展的男士为婚友.
欢迎来电 : **832–217–5705**

單身的你(妳), 何不主動出擊, 爲自己創造更多的機會 !!!!
在有限的生命中, 寻找自己的未来及幸福!!
只要您来电:**281–498–4310**或Email **cla@scdaily.com** 美梦就会成真

500 FOR SALE

汽车买卖
Car for sale

专收购旧车坏车
旧、坏 车
动 或 不动
一律高价收购
中英粵越。电话:
713-482-9267

800 汽 车 保养修理

Auto Repair

上门修车
713-818-6598
張

上门修车
24小时服务
开车锁,上府修车
各种品牌 小车,货车
20年维修经验.
●配有专业修车电脑
请电：林师傅
646-982-9619

上 门 修 车
~ 24小时服务 ~
开车锁,上府修车
收旧车,
二手车交易,价平.
713-966-0696
David 韩师傅

李氏修车行/汽车买卖
換机油$16.99 年检$25 "钣金部"多有折扣
专修本国车,进口车,引擎系统,刹车系统,变速器,电路
钣金喷漆,修理 代办一切保险理赔,24小时拖车服务.
Lee Enterprises Complete Auto Repair
11830 Beechnut St. Houston,TX 77072 /Kirkwood
電:281-575-7221(中英越) 手機:832-622-7134
6天营业 周一至周六: 8点~6点

800 照像馆

Photo Service

老郭照相馆
专精移民照
移民局指定移民证件照
营业七天 8~7点.
正规老店，从不搬迁!
9115 Bellaire #126
(惠康超市过马路对面)
713-773-2288

800 照像馆

Photo Service

郭耿良照相
移民局特定,合格绿卡
护照保证通过,40年经验
中西合璧全家艺术照
9503 Bellaire #88
美南银行左侧第二家
方便顾客,店和住家一起
281-323-8282

700

电 视
TV Service

华语卫星电视
免费安装中港9台$9.99
免费(中台越韩泰英80台)
小该,卡通,美南,唐人,大爱
宏观,华严). 月费 (长城,
东森,天下,凤凰,翡翠,成人
日本,中天) 室内外天线
713-560-8854 张.
832-728-7070 富豐越英

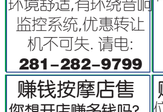
牙齿保健
Dental Service

牙齿保健
修牙, 补牙, 洗牙
832-231-8653
牙齿保健,价格合理
预约电: Steven卢
国/粵/越

職業介紹所/徵婚
登一格+送一格

按摩保健

纯中药专业薰蒸
从医三十年，获世界名医奖，德州执照。 $50 / 1.5小时
采用祖传名贵中草药精华的内病外治，
无痛苦薰蒸疗法，配以独家专利膏剂、涂剂，
●对跌打损伤，颈椎、腰椎各种骨刺有奇效免除手术之苦
●舒筋活血复健，滋养您的肾 ●与众不同专业经络穴位推拿
●专治香港脚 预约电话: 832-359-5666 *妙手仁心

1000 按摩服务


按摩销案高手
轻罪重罪 按摩违规
醉酒驾驶 卖淫毒品
取消案底 高成功率
中文翻译 7/24服务
电话 / 微信：
713-459-8258

请刊登
美南新聞
分类广告
效果最好

1000
Massage Service
按摩服务

茉莉花
年轻漂亮,消除疲劳
释放压力,优质服务
832-339-8900
2235 Richmond
Houston, TX 77098

最 新 开 张
大 波 魅 惑
胸 涌 来 袭
性 感 尤 物
每 日 最 佳
832-526-6300
● 另 聘 小 姐

**** W W****
新 到 媚 妹
青 春 活 力
温 情 似 水
服 务 一 流
832-350-4626

*** 欣 欣 ***
合理的价格
舒适的享受
832-359-6141

香 港 美 女
回家的感觉
有家的温暖
合理的价格
舒适的享受
832-903-2979

白 房 子
技术一流
服务周到
价钱合理
832-605-2157

新人新张
多名佳丽,年轻漂亮
温柔可爱,全新服务
用最专业的技术,
配合您所需要的服务
早上11点~晚上3点
832-475-3013

全新开张
新到十八岁
多名漂亮女生,
性感丰满,温柔可爱,
技术一流,价钱合理.
832-878-0695
另请年轻按摩小姐

水晶之恋
新人新张 隆重推出
香甜奶浴 红唇冰火
多名佳丽 年轻漂亮
我们以充足的时间
为您完成多种服务
早11点至凌晨2点
281-639-0654

*** 甜 心 ***
大陆模特儿
832-282-8591

Lovely 辣丁
lovely and good time
辣丁：亚洲 女孩
气质高雅：雍容华贵
深度服务. 电话:
713-391-6807
713-977-7787

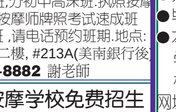
水嫩模特儿
年轻亮丽,丰满性感
定期换新人
服务周到,任君选择
713-344-5688
●请年轻职按摩小姐

真爱台北
全面换新,技艺超群
帝王般的享受
保证回味无穷
不枉此生来一回
832-630-3343

新 新 新
新到年轻漂亮新小姐
全新小姐,全新手法
全新服务,全新享受
时间: 早9点~晚10点
电話:832-293-5598
7921 S. Gessner,
Houston, TX 77036
(Gessner/Beechnut)

特色按摩
专业经验按摩师为您服务
帮您释放压力和疲劳
●附设专业美容
预约:281-933-6666
8030 Boone Rd. #A
●另请年轻按摩小姐

真的这么好!
欢迎您的到来,
给您家的感觉,
消除您的疲惫,
解除您的烦恼,
832-287-6309
●另请年轻按摩小姐

1000 订做&出售

FOR SALE

订作按摩床
量大从优.
请电: **832-662-8224**
626-382-9251
●另有按摩新店出售,价优.

1000

HIRING for Massage
按摩请人

1000

HIRING for Massage
按摩请人

***诚聘女按摩师**
白人区正规床脚店
诚聘50岁以下,
熟手按摩师,全半工
少许英文,手法好
有执照者优先,色免
713-240-4151

***大型床脚店**
位越南区,
诚请男女按摩师
生意好,小费高
男月入保证$3000以上
女月入$4500~$5000
意者请电:
832-273-9879

***薪优诚聘男女足底及全身按摩师**
●按摩店地点: 离中国城3分钟车程
●收费: 足底: **$30/时**, 全身: **$50/时**,
好客源，**薪优+小费**。 全工或半工均可
●要求: 有绿卡或社安卡,有执照,有经验
意者请(英文)电洽: **281-975-8288**
(中文)电洽: **408-429-5210**

KING SPA
诚 聘
●**男女按摩师**多名
需有经验, 包底薪.
意者请电:
713-503-9999

***高级床脚店**
诚聘**全工女按摩师**
收入稳定,自驾车,
可报税
位Memorial高级区
大华超市附近(**邑兒**)
713-468-3799

按摩店招人
离中国城30分钟
环境好,生意稳,小费高
诚请**全工男女按摩师**
包住. 生手可培训.
意者请电:
832-540-9093

急聘男女按摩师
位于高档白人区
客源好,收入高,待遇优
现招**按摩师**各一名
有执照,懂英文,技术好
气质佳者优先,
绝对色免. 请电:
713-894-3906韩

Gallria 按摩店
繁忙地段,极好生意,
职缺少,诚聘**全职按摩师**,
有德州执照,2年**经验**,
会做泰式跷背按摩,健康
30~50岁,有体力及道
德,团队合作.每周付薪,
意者请速电面试:
713-878-8607

正规床店(色免)
离中国城20分钟
诚招**女按摩师**
月入$5500以上
需自行开车上班
有身份,可报税.
需**全工、半工**. 请电:
832-618-6269

诚征按摩师
正规按摩店,色免
有执照经验者优先
位糖城,小费好.
有美容师执照更佳
电:**832-287-8233**
●请经验及执照**美容师**

招聘女按摩师
正规按摩店
位老美区,诚聘
45岁以下女按摩师
手法好,形像佳
有执照者优先.
(色免). 意者请电:
832-602-8060

正规按摩店招人
距休斯敦
7个小时车程
电话
432-553-1268

诚招女按摩师
休士顿北,
生意稳定,小费好
意者请电:
832-231-8089
936-333-7999

聘足疗按摩师
月收入$5000~$6000
需德州执照
休士顿最好医疗中心区,
正规床脚店,环境最优,
小费分成高. 有意致电:
713-416-5553

诚请按摩师
多年老店,好区,
客人素质好,小费高,
诚招**女按摩师**,
有执照者优先,
有车接送.意者请电:
281-857-3198

正规高级按摩院
位 Katy,10号 /
Eldridge 高级好区,
石油公司林立,小费好
诚聘**按摩师**
环境极佳,小费高
有执照优先.
832-518-9991

按摩店急招
男女足底按摩师
有经验,年龄不限,
可培训,全职或半职
位 Katy, Cinco Ranch
白人区,小费好,收入高
832-814-6651(英)

按摩店请人
诚聘足底女按摩师
需少许英文,有执照
保证日薪$100,五五分成
位高尚白人区,小费佳
Cypress / 290
意者请**英文**电:
832-236-4520

请刊登
美南新聞
分类广告
效果最好

按摩店/美容院 出租或出售或合作
Massage Store SPA /Salon **For Sale**

按摩店/美容院 出租或出售或合作
Massage Store SPA /Salon **For Sale**

按摩店/美容院 出租或出售或合作
Massage Store SPA /Salon **For Sale**

按摩店/美容院 出租或出售或合作
Massage Store SPA /Salon **For Sale**

赚钱按摩店转让
位 Clear Lake 白人区
生意稳定,小费好
环境舒适,有环绕音响
监控系统,优惠转让
机不可失. 请电:
281-282-9799

***按摩店转让**
位Dallas高档白人区,
客源稳定,环境舒适,
有3个按摩房,2个蹦床
租金低廉,低价出售.
意者请电:
832-815-3501
817-818-8632

按摩店转让
老美区正规床脚店
生意稳定,设备全
5房,3床,4脚,1淋浴
月租金$1200
有意者请电:
832-860-1554

赚钱按摩店售
位老美区,客源稳定
环境高雅,新装修,
约1200尺
3个按摩房,3个按摩椅
意者请电:
281-785-3576

按摩店出售
位于Woodland旺区,
装饰高档,电脑收费系统,
1600尺,6个按摩房,
2个洗手间连1冰浴,
客源稳中增长. 请电:
832-600-1268

床脚店转让
近8号Walmart加油站
有4个脚床,3个按摩房
有淋浴, 1288尺
设备齐全,平价出让.
有意者请电:
832-298-8526

二家按摩院售
老美区正规按摩店
环境好,生意稳
小费佳,租金低
意者请电:
713-885-6040
●另请女按摩师

床脚店出售
近糖城,1100尺
装修豪华高雅
月租$1500
意者请电:
832-986-0873
●另请按摩小姐

赚钱按摩店售
您想开店赚多钱吗?
位圣安东尼奥
高档白人区,小费好
新装修,3个按摩房
绝对赚钱, 请电:
830-331-8776

赚钱按摩店急售
位百利大道,4个摩房
1个Table Shower
接手即可营业赚钱
低价急售,先到先得
意者请电:
832-499-2290
●另多家按摩店出售

百利大道按摩店
出 售
4个按摩房,1700尺
装修高雅,设备齐全
意者请速电:
832-231-3682

按摩店转让
位59和gessner
新装修 1500尺
房租低 $1100
包地税及管理费
意者请电
312-823-3952

美容 美发 请人

Salon for Hiring

诚请发型师
敦煌广场内
有执照者优先
有意者请电:
347-567-6426

美甲店 Salon Hiring 招工

美甲店招工
诚聘**大工及小工**
位 Galveston
TX 77551
意者请电:
917-868-2389

Massage School
按摩学校
招生中
1000

*** 按 摩 执 照 ***
个 人 执 照, 开 店 执 照,
执 照 转 换, 执 照 更 新,
英 文 广 告, 网 页 制 作.
陪 同 翻 译, 看 信 填 表.
请 电 : **832-892-9618 Demi**

按摩穴位反射治病疗法学习班
学习手足耳穴位及反射区,治疗疾病很有帮助.
由资深按摩师导师美国中医针灸硕士谢老师亲自教授
唯一一政府特准资格开班,分初中高深班.执照按摩
师可作更新用.联邦按摩师牌照考试速成班
100%按摩师牌更新班 ,请电话预约班期.地点:
地址:7001 Corporate 二楼, #213A(美南銀行後)
832-863-8882 謝老師

Phoenix Massage School
政府认证正规按摩学校
●近期于 **7/27/15** 开课
●毕业证书可用于申请按摩执照。
●本校成立于 1986年, 有将近30年办
学历史, 学校编号 MS0008.
校总部地址：中国城好运大道上
网址: **www.themassageschool.com**
报名专线 : **Sean**
832-790-8485
713-781-0140

HFE 正规按摩学校

500小时按摩课程培训 (MS0098),
●**9/1/15** 开晚班, 5pm~10pm
●**9/1/15** 中文早班, 9am~4pm
● 按摩执照更新班,
中文: **832-722-8880** 何先生
地址:**4141 Southwest Fwy #510**
Houston, TX 77027

FMS 德州正规按摩学校招生
500小时按摩课程培训(MS1002),中英文授课
●**10/22/2015** 开新班(白班), 3个月内毕业
●辅助全美联邦考试,学费优惠,免费接机
●按摩执照更新班, 每周日 10am~4pm
敬请预约 : **713-771-5399**
全身按摩$25/时 地址:**6105 Corporate Dr.**

Phoenix 正规按摩学校免费招生
学校提供 "**全额奖学金**" 合格申请者 :
必需能在课堂上,协助中英文翻译。
中/英文讲课,
结业证书可用于参加州联盟认证考试,
成为有合格牌照的按摩师。
详情请电: **832-790-8485** Sean

300 诚聘员工

Company Hiring

***Office 助理**
全/半工均可,态度好,
可培训,能独立操作.
中英文流利
Resume Email/Fax:
gmpinc@ymail.com
Fax:**713-952-3605**

***RN/LVN**
Part time, 时间好
Please email resume
& salary history to:
xyz7890123
@gmail.com
281-871-0331

***自助洗衣店**
位6号南,288交界
需懂英语
无经验可培训
意者请电:
281-352-2686
281-658-5386

***招聘装修工人**
体健,认真肯干
意者请电或留言
832-800-2046

***诊所急聘**
位西南区, 急聘
前台或**诊所助理**,
英文流利,有工卡
聘电:**713-271-2271**
传真:**713-271-2734**

业务/办公室助理
公司近城中区,
能英文听说读写.
有经验者为佳。
意者请寄履历至:
Teng _cathy@
hotmail.com

***招 聘 司 机**
招聘有经验
A牌\B牌司机
待遇好,
有意者请联系:
281-299-9688

***医生诊所急聘**
办公室助理:
需有医疗工作经验
提供1-2周的培训
请电或传真: Chen
713-988-8500
Fax:**713-988-8501**
7810 Bellaire(77036)

***医生诊所诚聘**
位中国城, 诚聘
英文流利前台
Full time/Part time
意者请电或Email:
713-858-4786
bellaireclinic@
yahoo.com

***网络销售兼**
办公文员
英文流利,办事利落,
有网络经验优先。
公司近中国城。
意者电或email简历:
832-228-3788
biwin166@gmail.com

聘中文女教师
半职,师范大学或现任
中文教师,需开车,可报税
敬业,责任,耐心,住Katy
周一至五3pm~6pm
周六早上10:30~12:30
832-279-8143

诊所诚征
前台或**诊所助理**
需中英文流利,有工卡
有经验者优先.请联系:
713-664-6608
713-995-8886
Fax:**713-270-9358**
yongfangchen10
@gmail.com

高薪聘仓库经理
负责仓库进出货安排
及货物管理。要求
3+年仓管相关经验,
良好的中英文沟通能力,
合法身份。简历发送至:
hr@horizontire.com
传真:**323-622-1927**

珠宝公司请人
流利英文,电脑操作,
刻苦耐劳,适应能力强,
有经验者优先录用.
薪金面议.
10am~6pm 请电:
281-306-2115
9433 Harwin Dr

恒益门窗
诚征**生产工人**
时薪 $8.5 / 小时
意者请电:
281-261-8900
13715 Murphy Rd #D
Stafford, TX 77477

奶茶店,薪优聘
半工或全工
需英文流利
位西北老外区.
Hwy6 North,近290
意者请5点后电:
832-668-6556

送货司机,薪优
全职或Part time
略懂英文
位西南区. 薪优.
意者请电:
713-269-3058

公寓清洁工
位中国城公寓
一周工作5天
早上8点~下午2点
意者请电:
713-771-5868

餐馆干货批发
公司,诚征 有经验
送货司机及销售
薪优.意者请电:
917-698-6008 Paul
409-692-1922 Andy

诚请销售,薪优
需英文读写流利,
会使用设计软件,
或有经验者优先.
请Email或传真至:
shannonliu@
ucabinetintl.com
Fax:**281-443-1110**

联合交通旅游
Houston Tours Inc.
诚征**大客车Bus司机**
需有执照及英文沟通
2年以上经验
意者请Email简历至:
houstontours
@gmail.com

面包学徒助手
糖城超市面包店
诚聘有经验
面包学徒或**助手**
可合伙或承包
请下午2点后亲临
『家乐超市』面试
281-313-8838

塑胶袋厂诚征
机械维修钳工, 有
国内电工执照者优先,
近中国城,
每周工作6天
意者请电:
832-283-9987

中文学校诚聘
Spring Branch区
Afterschool 中文教师
有教学经验,且家住中
国城、Memorial区和
Spring Branch附近优
先考虑。意者请电
281-646-7360

诚征A照司机
周薪$1000 up,
需2年以上经验及
TWIC card,
欢迎带车靠行.
意者请洽 Wilson
832-672-7960
Houston@pacocean.net

***LEDi2 公司诚聘**
●**销售人员**:积极上进,
可以打 **Cold call**
●**项目助手**:产品管理,
分析与竞标
请发邮件至:
melody@ledi2.com

房地产公司诚聘
会计,房地产助理
各一名,有发展机会,
可考虑办身份,
需英文流利,
Email或留言:李先生
kenli888@aol.com
281-799-9177

报关师*税务师
海关报关师**薪达5~10万**
考取执照掌握技能,休斯
顿工作多,IRS税务师帮
个人公司报税查税权利
等同 CPA.**无需学资历**
政府授权.资询肯维培训
1-888-939-6996

窗帘厂诚招
●**全职前台服务人员**
男女各一名,需会英文
●**安装工, 缝纫工.**
3035 Fondren Road.
832-252-2800
713-569-0867

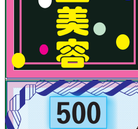
建材贸易公司诚聘办公室经理
中英文流利,熟悉 MS Office, Quickbook
等,负责公司日常行政管理,清关物流,
Accounts Receivable, bookkeeping,
accounts management 等工作.
要求有工卡,责任心强。意者请 E-mail:
zhouting0811@gmail.com

冷饮店前台
位中国城歌煌广场
白天或晚上,周一至五
Full time 或Part time
需说流利英语,
有工作身份,
薪资+小费从优.请电:
832-860-7067

***电信公司诚聘**
兼职/全职销售人员,
要求积极主动,热情,待人诚恳。
底薪+佣金+红利,升迁无障碍。
有意者请致电:**201-668-0666**
或发送简历至**kdong@italkbb.com**

诚 征 会 计
本公司诚征会计一名,
需具会计本科文凭,中英文笔流利,
工作勤奋及具责任心为合.
有意请电邮履历至:
racheltse7@gmail.com

***Hiring IT Technician**
●About the Company : **Horizon Tire, Inc**. is a major tire importer and distributor based in Irwindale, CA.
●IT technical support Job description: Install and perform minor repairs to hardware, software and peripheral equipment, following design or installations specifications; Oversee the daily performance of computer systems; Setup equipment for employee use, performing or ensuring proper installation of cable, operating systems, and appropriate software.
●Detail
1.Technician will be training in Houston branch three month. After evaluation qualified, the technician then will be relocated to Horizon Tire (Los Angeles main branch).
2.Company will support H1B depending on performance after working 6 months in Horizon Tire.
3.Employee benefits package included once the formal employment.
●Contact : If you feel you are an excellent fit for this Technician, Please send email now. **info@zeeknox.com**

300 诚聘员工

Company Hiring

诚 征 全 职 业 务 员
食品批发公司征人
需中英文流利，有工卡。
意者请致电 / 传真 / E-mail 简历至:
电话: **713-224-3474**
Fax : **713-673-3121**

国际贸易公司 聘请
●**Bookkeeper:** 两年以上财务工作经验,会收付
记帐平衡,熟悉税务知识者优先,要求大学毕业,
中英文流利,责任心强,熟练掌握办公及财务软件.
●**汽车采购员**: 底薪加提成,中英文流利,认真负责
有经验者优先,薪资面议并需有合法工作身份
简历至: **david@tianfuinternational.com**

***Full-Time Bookkeeper**
* Must have 3+ years' working experience in accounting field.
* Good at Quick Book & Microsoft Office.
* Must be able to effectively communicate in both written and oral formats.
* Good time management skills with a high level of accuracy and the ability to prioritize workload to meet department schedules and timelines in a timely manner.
* Must be a Detail-Oriented & team work person
* Location: 610 N Loop/ I-45
Please send resume, salary requirement and job reference to :
speedyhr024@gmail.com

Office Assistant at Houston, TX
A Wholesaler has open positions as below:
1)**Purchasing Assistant**:
2 plus years experience in Import & Export Involved in inventory analysis,& cost negotiation
Good in Maths, Accounting background is a plus
2)**Project Assistant**:
2 plus years working experience
Preferred Industrial Engineering background
Involved in Product Development, QC/QA
Require read and write Chinese and English
Bachelor Degree
We offer good benefit. Email resume to:
info.hmrus2015@yahoo.com

99 大華超級市場 RANCH MARKET
●Houston分店, 诚征各部门员工
意者请亲临:
1005 Blalock Rd.
Houston, TX 77055
或致电: **713-932-8899**
●Sugar Land分店, 诚征各部门员工
意者请亲临:
3430 Hwy 6
Sugar Land, TX 77478
或致电: **281-980-6699**

***Kana Energy Services, Inc**
in Houston is an international manufacturing and supply company for the oil & gas industry. Our company now has a **warehouse staff/ forklift driver** position open.
The candidate must meet basic requirements:
1) Fluent in English
2) Mandarin is a plus
3) Previous forklift driving experience is a plus
GOOD PAY, GOOD BENEFIT !
Please send your resume to :
humanresources@
kanaenergyservices.com

***STUDENT**
for **office computer work**, Full or Prt Time.
Required : Good English grammar required, Good Mandarin.
Data entry, edting of English text.
other computer activities commensurate with abilities
Call : Norma **713-468-1272**
Westside Physicians Clinic

***Seafood company Hiring**
●**Field Sales Rep**
Have to travel out of town.
Base Salary + comm.
Email Resume to
owaves@sbcglobal.net

***Tax Accountant/CPA**
CPA FIRM IN SW HOUSTON TX
5 years + CPA firm exp. in tax preparation, intl tax & planning, consulting, or reviewing returns. CPA preferred, bilingual English, Chinese preferred.
Good group benefits provided.
Excellent opportunity to promote to the managerial/partner position.
resume to **mcltraveler@gmail.com**

Sales Manager
Request : 3 Years of sales experience in the Fiberglass & Composites Industries
Legal Working Permits
Salary : Negotiable
Contact : Please sent your resume to
liubin@wbo.cc
Company Brief
Our company is a large-lot manufacturer and sales of Fiberglass Products,
Details please visit our
website : **www.weibofiberglass.com**

Assemble medical kits
in a clean room environment. You need a High School Diploma or GED + 1 year of work experience. Long term positions.
Choose 1st shift – $9.50/hr or 2nd shift – $10/hr.
Southwest Houston. Great company!
Call : **713-295-4453** or email resume to
applynow@burnettstaffing.com

***Office Clerk**
China town area,
fluent in Chinese and Advanced in English, customer service oriented.
Good at typing.
Please email resume to
yangdeqing@yahoo.com

Job Opening
●Bookkeeper ●HR Specialist
●Warehouse Assistant
●Computer programmer
●PC Sale/Tech
Email : **hr@directron.com**
Fax: **713-773-9393**

***Manager for Online Retail Company**
Position is responsible for all office activities while managing staff in the warehouse.
Must be fluent in English (read and write).
Must have good time management and communication skills.
Experience with Excel and SAP a plus.
Located in 290 NW area. Hempstead and Clay Rd.
Starting salary $50000.00 annual plus annual bonus & insurance reimbursed.
Hours: M-F, 7:30am to 4:00pm. Saturday on occasion.
Email questions or resume to **info@gobiidirect.com**

***Macys at First Colony Mall**
is looking for **qualified candidates** for the **Shisedo Counter**.
Must be fluent in both English and Chinese.
Retail experience is a plus. This job is well paid, along with commission, medical benefits and paid time off.
We encourage ambitious individuals to apply and send their resume to: **RKotyzova@sca.shiseido.com**

纽约人寿诚征业务代表
纽约人寿荣登美国《财星》企业百强(FOR TUNE 100)之列,是全美最大互惠人寿保险与财务服务公司.本公司向合格者提供全面持续的培训,优厚的薪资福利和强有力的支持, 求职者需中英文俱佳,有较强的人际沟通能力,并有合法工作身份.
713-818-6061 朱安平經理
13135 Dairy Ashford Ste.550 Sugar Land EOE M/F/D/V

*** JOB OPENINGS AVAILABLE!!!**
We have the following openings available for a growing surveillance equipment company in Houston & Dallas office.
●**Sales representatives** ●**Accounting receivable**
●**Warehouse staff** Training will be provided.
Base salary+bonus with health and dental insurance.
Please send resume to: **rick.lee@LTShouston.com**

***C&Y Global Inc.**
is looking for **high potential candidates** who can grow with us.
Requirement : Experienced with Documentation (e.g Bill of Lading, packing list, master instruction) and College Degree.
We can provide good pay and benefits.
Please send resumes to **hr_cyglobal@yahoo.com**
or fax to **713-472-3725**

农场园艺合作
近 Katy园艺农场
征求**合作者**,供应大连
锁超市,投资小,收益高
可办身份,供住宿
无需经验.
请电或加此号微信
713-550-7616

聘请会计人员
大学或以上学历
主修会计或财务
中,英文说写流利
有相关工作经验者优先
待遇从优,简历请寄至
hr.importer@
gmail.com

養生美容
养生美容企业
●因市场需求,即日起
培训专业顾问。
●劳力赚的是辛苦钱
何不学当老板?
●养生美容专业技术,
不仅提升自己又可开分
店,用脑力钱,(非诚勿扰)
281-546-1018

500 餐馆租售 Restaurant for sale

***餐馆廉价出售**
中国城中心地段
意者请电:
702-768-6766

***日餐馆出售**
位爱荷华州
重新装修,6张铁板,
生意4~6万,3400尺,
烈酒牌. 出价即售.
意者请电:
469-422-9242

餐馆出售
位西北区
意者请电:
832-287-8868

赚钱餐馆出售
20年堂吃外卖老店
独立建筑,设备齐全
客源稳定,生意好
接手即可营业
意者请电:
832-518-8882

500 餐馆租售 Restaurant for sale

FOR SALE 赚钱寿司餐馆售
Sushi Restaurant and Bar, 6960sqft
Located in the Woodlands, TX & FM 1488 RD
Great location in new Woodlands area
Sales Price : $275K. 电: **832-755-6763**
寿司餐馆和 Sushi吧售,6960尺,生意极佳
位Woodlands新区,地点极佳,售价 275K

餐馆出售
外卖中餐馆,
位于Westheimer/
Kirkwood,东主退休
适合家庭经营
请2:30后电: Lisa
281-686-5586

500 餐馆设备出售 FOR SALE

***餐厅设备甩卖**
廉价处理老美餐厅
完好二手烤箱,抓码柜
凉菜展示柜,铁板面
包机,熟食保温柜等
设备,意者请电:
214-240-6688

请接下页
第4版
地产出售
装修服务

美南新聞刊登注意事項

- 每格可容中文大字(标题)6字及小字(内容)50字，英文字母及数字二字为中文小字一字，空格标点符号均需计算。※English title : 12 letter ※English content : 120 letters
- 广告内容均由委刊者提供，本报一概不负责任。
- 广告涉有争议，本报保留拒绝刊登及修改广告或暂停刊登之权利。
- 涉及法律责任广告,需提供身份证件及当事人签字负责,本报概不负责.
- 广告刊出如有错误，请于二日内前来更正，如系本报排版错误，将予以免费补刊，但以二天为限。
- 分类广告请预付广告费，如中途停刊者，恕不退还费用。
- 刊登一个月以下者，广告均不得改稿，若需改稿每次酌收费用5元
- 本报接受VISA及MASTER信用卡付费，如电话(Tel)或传真(Fax)订稿委刊，请告知信用卡号码/姓名/有效期限/CVV号/ZIP code Address号，其订稿如有错误由客户自行负责，恕不补登。
- 截稿时间 ： 星期一至五2:30pm /星期六10:00am 截稿或之前订稿，其稿将在第二天刊登。

500 店面或其它各种生意 **出租**或**出售** Business Opportunity

***店面出租** 糖城中国城家乐广场 黄金店面招租 交通便,人气旺, 各式小吃,外卖,零售 办公均可. 请洽 713-397-1681

***敦煌店面出租** 敦煌独立店面出租 宜百货,冷饮,餐厅等 即租即用 意者请电: 832-290-8822

旺区铺位出租 位大型商业/购物中心 1900尺 出租 欢迎各行各业进驻 房东补助 $25/尺津贴 详情请电或留言必覆 832-273-3717

***休士顿店面生意出租/售**
1. 中国城顶好广场, 4100尺餐馆廉让,12万即可接手营业, 机会难得.
2. 敦煌商场, 面对百利大道, 1900平方尺, 街铺租金每月$2500, 可租可买,机会难得.
3. 中国城楼下店面, 1100平方尺, 适足疗,诊所,美容,百货,零售, 已装修,可立即迁入, 月房租$900起, 先到先得.
4. 中国城国际贸易中心一楼, 1000平方尺, 零售, 办公室, 美容院招租, 已装璜, 可立即迁入, 创业良机.
5. 中国城小型办公室分租600尺–1200尺,可立即迁入,短长租皆可,
6. PearLand梨城Town Center高级美容院, 内部装饰豪华, 经营有成, 年收入65万, 店主割爱.
7. FM529日本寿司铁板烧店,5000尺,房租廉,300座位,店主他迁求售.
8. 6号公路北,日本寿司铁板烧3622尺,100座位,廉售$150,000
9. 百利大道美容理发店廉让,1300尺,业主荣退,意者速洽.

有意者请洽：德州房地产公司经纪 微信 ：xuke555 张先生832-628-0670(粤语) 徐先生713-459-5766(普通话)

医生诊所出租 位糖城医疗中心 1500尺~5000尺 地点方便,房租合理 意者请电洽: 713-417-2258

雅铺招租 位15655 Westheimer 每尺仅1$, 适于 诊所、餐馆、商铺. 请电：郑女士 281-736-6660

小办公室出租 离中国城 5分钟,环境幽雅,安全,停车方便, 适合旅行社,工作室,小办公室,包水电$500起 意者请电: Angela 281-983-8160

小办公室出租 离中国城 5分钟 环境幽雅,安全,停车方便, 适合旅行社,工作室,小办公室...... 包水电 $500起/月 请电: Angela 281-983-8160

600 Real Estate 房地产租售

***吉屋出售** 位Kirkwook & W Bellford,近1400尺 3房2厅, 全新装璜, 距中国城8分钟. 意者请电: 陈先生 832-788-2588 832-788-0738

好学区房屋租 ●Fort Bend学区 二层,3新房,2.5卫浴 双车库,有冰箱, 2300多尺,近6号公路 ●Katy学区,二层,4房, 2.5卫浴,双车库,有冰箱 2500尺,近Katy,Fry Rd 电: 917-568-7561

Townhome租 意者请电: 832-416-5909 Bellaire/Cook 1200尺2房2卫浴 月租$900 家具设备齐全

Katy学区房租 二栋新房, 二层,双车库, 有冰箱,洗衣机, 洗碗机,电动车库门 2000多尺.意者请电 832-748-1762

楼上余房分租 Katy, Fry/LittleYork 环境优雅,好静者爱, 包水电,网路,洗烘机 限单身,学生或上班族 少炊者优先,吸烟者免 832-202-8258

主卧房出租 小区,安全,隐私,安静 与高尔夫球场为邻, 近中国城,专用浴室, 衣服间,家具,洗干机,简炊,包水电. 无限上网. 月租$495, 限单身, 832-643-4370

家馨宾馆出租 机场接送,可步行至中国城 Katy城,各大超市 全套家俱,条件好,日租/长租/短租,一天 $35/房. 中国城：汪先生 Katy城：李先生 832-685-8388 713-269-8608

***赚钱旅馆廉售** 休士顿近布希机场 七层楼连锁酒店117房 8成住房率, 地2.65亩,售480万 头款需160万, 业卖主可贷款. 黄经纪 832-348-7824

中国城联合宾馆 1房1厅 套房 2房1厅 套房 6468corporate.com 新建套房,有厨房,浴厕, 客饭厅,包水电,上网. 832-488-8399 6468 Corporate Dr,77036

糖城好房分租 独立卫浴 包水电,网路,家具 月租$550 少炊,不吸烟,限单身 意者请电: 713-505-8177

休士顿民宿租Houston Hostel USA 中国城惠康前,百利大道上,独立屋,旅馆式套房及多间单房(房间皆附Cable电视及冰箱), 无限上网,家俱水电包,亲友来访请先预约, 最少7天起, 另2房1厅1浴独立进出, **月租特优,免签长约.带衣服来即可.** 832-640-3888 Ruby 陈碧如 ●全新Condo2房1厅租,中国城多处地点可供选择

休士顿中国城中心地段 商住二用复式楼(Townhouse) 样版屋(Model Home)出售 内部装饰华丽典雅 随时可迁入. ●另中国城有1万尺铺位租售. (可分割租售) 询问详情电话: 开发商电话：713-899-3686

小办公室出租 离中国城 5分钟 环境幽雅,安全,停车方便, 适合旅行社,工作室,小办公室...... 包水电 $500起/月 请电: Angela 281-983-8160

房屋检验 Inspection

奇妙专业验屋 德州认可专业验屋牌照 能操粤/国/英, 报告详尽附图解,助你购屋决策,收费合理. 请电梅先生或电邮: 832-282-5810 ahi_tx@yahoo.com

印名片特价中 281-983-8152

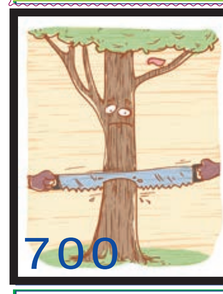
500张	1000张
$55	$85

设计费另计,黑白/彩色一律同价

*********若您想在********* 网路 / 手机 / iPhone / iPad 閱覽 **整份全新的美南报纸** 請先進入www.scdaily.com 網站, 直接點擊右邊中間的大圖示(如右)→ 或网址: www.scdnews.com

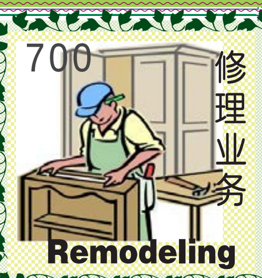
e-Newspaper 美南新闻电子报 美南新聞日報 www.scdnews.com

*********若您想在********* 网路 / 手机 / iPhone / iPad 閱覽美南報紙**分类广告** 請先進入www.scdaily.com 網站, 直接點擊 右邊中間的大圖示(如右)→



700 专业砍树服务

专业砍树 华人经营,专业砍树, 修理树枝,挖树根,种竹, 栽花,铺草皮,种树,修建 带克,凉棚,范土,下水道 安装,修爆裂管,清垃圾, 换热水炉. 一切杂活. *全市最低价40元起* 832-969-5083李



700 修理业务 Remodeling 700 Remodeling 修理业务

弟兄装修 专业大理石橱柜设计安装.地板,磁砖,内外油漆 浴室,厨房翻新,换围栏, 一切杂活,保修二年 价格合理,质量保证 ●另请工人. 请电:周 281-725-7984

广东和记装修 大小工程,油漆间隔, 泥水木工,地板门窗, 天面地台,厨房浴室, 水电修理, 通 坑 渠. 免费估价,价廉保质. 832-909-3658和 832-909-3686荣

苏扬建筑装璜 价格公道,质量保证 房屋,厨房,卫生间装修 地板,磁砖,大理石面安装 电气焊,铁栅栏安装维修 车库门,自动门安装维修 水电,空调,安装维修 832-607-7861张 ●诚请装修工人

老宋精装修 厨房/卫生间改造 地板、地砖 室内外油漆 请电：老宋 626-354-1212

标准装修 政府注册#0802062823 Home Depot授权 地板装修承包商, 价格合理,做工精良, 质量保证.另外擅长室内外油漆及其它房屋修缮 713-858-7638杨

协助装修公司 商业住家,大小维修 内外油漆,地板磁砖 精细木工,30年经验 价格合理,质量保证 请 电: 832-834-2552

恒丰装修公司 台湾专业,政府注册, 承接:旧屋翻新,水槽,篱笆, 凉棚,屋顶翻新,补漏.厨柜 安装,木工隔间,磁砖,实木 楼梯,木地板,厨浴改建, 内外油漆,屋内外全部工程 832-366-7510洪(國台)

万能精修 餐馆,室内外,屋顶翻新, 地砖,厨房,漏水,浴室, 凉棚,水电,热水炉,车库 水槽.加盖翻建,大小工程 保证5年,价钱合理 内行人来做,保证让您开心 713-653-4537(中) 832-881-6902(英)

老赵装修 专精木地板,内外油漆 房屋维修,水电木工 浴室更新,篱笆凉棚 庭院美化,隔热纱窗 品质保证,价格合理 832-398-3518 832-659-8112

顺发装修 地板人工 90￠/尺 地砖磁砖,纱窗纱门, 换热水炉,室内外油漆 精优价廉.以上工程, 保修二年.请装修工人 281-323-9938王顺

面对面装饰公司 专业铺设磁砖地板 卫生间改造, 墙面油漆,手艺精湛 诚信服务,质量保证. 价格公道 832-283-5205

潮江装修 新旧房屋,装修翻新 厨厕改建,水电磁砖 木工油漆,厨柜理石 香港师傅,专业守信 电:832-629-2688 陈师傅●另请装修师傅.

永发装修公司 承接:商业住家室内外 各种餐馆工程,精通 土木,水电,油漆等.. 价格公道,经验丰富 请电：发达 646-713-4928

盛家装修 住宅,餐馆,大理石,地砖, 地板,楼梯,内外油漆,水电 木工维修,卫生间改造 喷泉凉棚,篱笆水槽, 冷气维修安装. 质量第一和保证诚信 832-282-8746李

长安内外装修 品质保证，口碑好 餐馆、住家 *经验丰富*合理收费 室内外油漆,大小维修, 地板地砖,水电木工, 疏通下水道,百万保险 713-319-8888黃

日兴装修 公司,住宅:地板,地砖 内外油漆,厨浴改建 大理石台面,大小工程 价格合理,质量保证 ~ 免费估价 ~ 请电:司徒先生 832-605-1307

福德装修 政府注册,经验丰富 内外油漆,木工隔间 水管屋顶,地砖地板 厨浴更新,凉棚篱笆 品质保证,免费估价 713-480-1132陈

老孙装修 精装:地板,磁砖,橱柜. 酒吧,酒柜,寿司吧, 大小工程，一流手艺 信誉好,品质高,价格廉. 30 年专业木工经验 713-820-1818 713-820-2858

山东装修 内外油漆 地板地砖 庭园洒水 庭园美化 篱笆凉棚 房屋维修 隔热纱窗 浴室更新 品质保证 信誉至上 832-398-8321

承建及装修 商场,店铺,餐馆,住宅: 代客绘图,申请施工执照 油漆,屋顶,篱笆,地板, 磁砖,地毯,水电,冷暖气 大小工程,防盗门窗,铁栏 通国粤英越语:陈先生 281-236-2846(手机)

小修小补 室内、室外、商业 住家，大工、小工 ~统统都接~ 居家过日子,省钱最重要 832-964-6891 713-885-4818

永固装修 (政府注册) 百万保险 内外油漆 隔间改造 卫浴厨房 地板磁砖 凉棚凉台 木工水电 旧房翻新 改建扩建 经验丰富 信誉第一 713-553-8188 281-568-9760趙

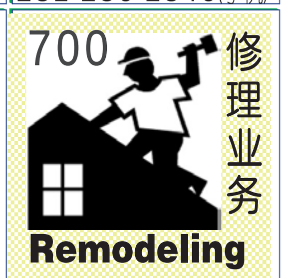
最便宜装璜公司 公司住家｜内外油漆 房屋翻新｜房顶补漏 水电维修｜更新浴间 地砖理石｜地毯地板 价钱便宜，质量保证 281-323-0818Tony

诚实装修 内外油漆, 屋顶补漏 厨浴改造, 地板磁砖 水电木工, 篱笆水槽 多年经验, 价格合理 欢迎来电：陈 师 傅 832-866-2876 832-548-5638

FY Construction 飞缘建筑装修公司 政府注册,保险齐全 商业住宅,大小工程 国/粤/英. 免费估价 We'll match your price. Free Estimate. 彭 281-733-8967

吴氏专业装修 执照# LI 0019006 庭园洒水,庭园设计,篱笆 内外油漆翻新,凉棚凉台 洗衣机,干衣机,洗碗机, 水龙头,地板,地砖,厕浴, 更新,水务维修,电路修换. 832-818-3185國粵語

Design Build 设计规划＊绘图请照 施工营造＊一贯作业 商业住家＊大小工程 国/粤/英语. 请电: 832-878-2267



700 修理业务 Remodeling

大豪装修公司 政府注册，百万保险。工程保证期2年 承接：住宅、商业等..各种大小工程。 专精: 旧屋翻新、厨浴改造、地板、磁砖 精细木工、水电维修、内外油漆。 二十年经验,诚信第一,保证质量. 713-301-0201 281-879-6112于先生

林氏装修, 专业承接： **全美各式大小餐馆, 旧餐馆翻新,** 指甲店, 按摩店, 美容院, 商业店面, 厨房浴室, 隔间地板, 屋顶外墙, 土木水电, 室内外精装修. 免费估价. 欢迎来电：林师傅 832-710-9746

永久房屋装修公司 内外油漆，房屋补漏，车道维修 篱笆隔间，地板磁砖，餐馆装修 水管龙头，浴室更新，装热水炉 各式木工，收费价廉，保证满意 外油漆免费高压清洗 请电: 713-818-1830 伟洽 粤国语

新鸿运房屋装修 住宅餐馆:内外油漆，厨房、卫生间，屋内外更新 全部工程: 瓷砖,木,地毯,后院增加房屋,凉棚 防盗门窗、铁木篱笆。水槽、水电、水泥 木工、水泥地，擅长解决房屋疑难维修工程 请电：朱老王 713-560-8801(手) 713-560-8802(O)

榕升专业装修 承接: 餐馆(新/旧): 美甲, 按摩店, 酒吧, 家宅：厨房, 浴室, 屋面，水泥车道 篱笆, StuCCo外墙筛顶, 内外油漆 免费估价, 30多年专业经验, **百万保险, 德州执照.** 欢迎来电： 832-815-4595 陈先生(国语/福州话)

福州装修公司 **政府注册 。 一条龙服务** 承接 ： 住宅 / 新旧餐馆 精细木工,磁砖,布菲台,酒吧台,水电, 油漆,厨浴改建. 大小工程,质量保证,20年装修经验. 713-382-6434 老江 (国,福州)

信誉装修 *****30年细木工专业***** 承接各种室内外装修, 如厨房翻新, 卫生间改造,大理石, 地砖,地板,楼梯, 油漆,水电. **靠的是技术,讲的是信誉.** 保修五年 ●请装修工人 832-289-5658 竺

新程房屋装修公司 德州政府许可证:#01441374 内外油漆，精细木工，瓷砖地板， 屋顶换新，浴室改建，凉棚篱笆， 办公室,餐馆,商店,公寓,厨房改建维修 免费估价，自备保险，15年工作经验. 832-858-4220 832-858-6088

美满装修 **19年经验**,专精商业住宅 理石厨柜,地板,磁砖,浴室改建,内外油漆, 门窗,水电,凉棚,围栏及屋顶翻新. 诚信+优惠+专业 **特价 & 保修二年** 832-419-5588张 ●另请工人

诚信装修 大理石、厨柜、卫生间改建，磁砖、地板, 内外油漆,凉棚,围栏及屋顶漏雨, 工厂订做,塑钢门窗,双层玻璃(特约) 工厂直销,防水地板$2.99/尺, **专业屋顶,喷花,保温棉,质量第一,诚信为本, 土木建筑专业,保修二年.** ●请装修师傅 欢迎来电：832-630-1850 田师傅

实惠工程公司 专精餐馆商场等需政府许可之装修, 拥有水工,电工,冷气,结构等高质量技工 州政府执照，百万保险， 价格合理，质量保证， 所有工作均有一年人工保证。 請電:顧832-867-1098 (另請工人)

*********若您想在******** 网路 / 手机 / iPhone / iPad 閱覽 整份全新的美南报纸 請先進入www.scdaily.com 網站, 直接點擊下方第二個小圖示(如右)→ 或网址: www.scdnews.com e-Newspaper 美南新闻电子报 美南新聞日報 www.scdnews.com

屋顶修缮 Roofing

专精屋顶,地毯 多年经验,修补换新屋顶 免费估价,欢迎比价 **工厂直销**,安装销售 住家,商业/地毯 713-885-4818(O) 832-964-6891(C)

屋顶专家/木工 **屋顶隔热,节省能源** 翻新补漏各种屋顶, 疑难杂症。 修理各种水管,内外油漆 保证质量,免费评估. 832-606-7170韩

屋顶专家风灾冰雹索赔专家

22年经验,价格合理 修补翻新各种屋顶 大小工程,质量保证 免费估价. Min Park 832-202-8432

AC空调技师认证/执照 HVAC certification

Learn HVAC, 空调系统认证 您想成为冷暖气空调系统专业认证技师吗? 我们提供培训**AC空调技术**及**机械工程**的学习 **HVAC EPA608**的认证, 30天内取到执照. ****100%保证通过，没通过考试,不收费**** 281-701-3396 Peter Pham (英文越南) 832-807-3005 (中文)

700 庭园美化 Gardening

木水石电全能 执照#LI 0019006 花草自动洒水系统, 软水器,净水器,篱笆,凉亭,鱼池,地板,磁砖,电路,水路,招倒垃圾、余泥 及以上各种维修.國粵 832-818-3185吳

地毯清潔 Carpet cleaning

好运地毯清洗 特价快干洗地毯 水灾,地毯伸展.可洗干净 污黑地毯,地板,磁砖, 沙发.专业清理冷暖气 系统,消毒.高压清洗墙板 水泥地,清理房屋. 832-247-9803

地毯清潔 Carpet cleaning

益明清洗地毯 华人主持，益明采用 大型蒸气机,洗地毯,沙发 淹水后清洁.住家.办公 室.旅馆.餐馆.空房. 空房没电亦可处理 请电:713-557-0074 281-565-4788Minh

地毯安裝銷售 Carpet Service

家美地毯公司 **Express Carpet Co.** 全美独家批发零售商 住宅商业高质量地毯 包工包料 $1.8起 20年经验,保证满意 价格最优,免费上门估价. 832-366-5554王

地板销售安装

700 Flooring Service

$大酬宾$ **百利地板.地板总汇** 欧洲锁扣,品种多, 有20年安装经验. 832-860-1046 281-935-7551 9415 Bellaire#70

敦煌地板 地板**$1.89/尺** &up 地毯、磁砖、花岗石 内外油漆，厨浴更新 832-353-6900 9889 Bellaire #B–24–C (敦煌超市旁边)

又福地板,特价中 多种复合地板,实木复合 **万尺存货.** 高级静音地垫 一年质量保证,批发零售. 281-501-8330 832-978-6440 9920 Westpark Dr#107

永兴地板 款式多样,价格便宜 专业师傅安装,保证满意. 复合地板,安装费 **90￠/尺** 9730 Town Park #55 832-582-9896 832-605-1307

厨柜/大理石

Granit & Cabinet

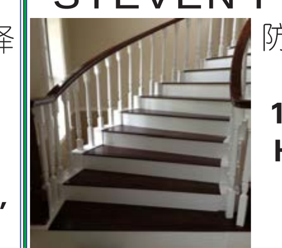
专业厨柜大理石 精做厨房,浴室 **大理石台面,** 设计及安装橱柜, 免费估价,质量保证 多年经验.电:崔先生 832-715-8588

请刊登 美南新聞 分类广告 效果最好

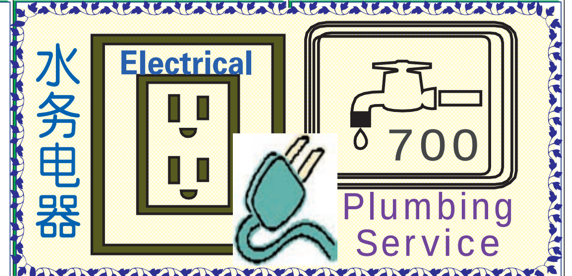
BM Custom Cabinetry 专业厨柜制造工厂,定制各类厨柜, Kitchen, Vanity, Closet, Entertainment Center, Home office, Garage, 适合新建,翻新房屋,并承接大型工程项目, 欢迎承包商,建筑商及屋主. 致电或光临Showroom. 请 电: 713-413-8818 281-902-9508 9220 Rasmus Dr. Houston, TX 77063

Payless Flooring 价钱最便宜,款式最多,超过250种,可供选择 ●8.3mm 0.89/尺 ●12.3mm 0.99/尺 专业师傅安装, 保证满意, 7天营业. 832-396-7963 黄先生 6609 W.Sam Houston Pkwy South #97, Houston, TX 77072. 百利大道/ 8号 交界.

STEVEN FLOORS, LLC



防水地板，最新款式， 最好质量 11800 Fairmont St. Houston. TX. 77035 281-818-3000 713-576-9420



爽快水务工程 通水管,随叫随到, **仪器检查**地下漏水, 换水管,马桶,浴缸,安装厨柜,大理石, 832-600-6300 刘

Morning Star Electrical LLC 启明星电气工程公司 **TEML:** 275090 **TECL:**29410 美国注册公司. 德州高级电工牌照. Permit, Occupancy Inspection & 百万保险.25年丰富经验,曾任职美国大公司十多年,技术精湛,擅长为工,商,企业及住家,提供**新建,改装,升级,检修**(电路,配电箱,变压器,电机,电炉,电热水炉,电灯,各类风扇,开关插座等电器设备及广播音响系统)所有电的工作**保证符合美国用电安全规程,** 这正是您信心的保证.大小客户,无任欢迎,免费估价. 713-628-8128 关耀荣洽 (国/粤/英) ●诚聘**帮手**

德州Perfection执照电工公司 Tecl# 237069 最低价格，最高质量， 最专业的电工团队 保证您对电的需求一步到位,无后顾之忧. 我们精通餐馆,仓库,展厅,酒店,旅店,商场,办公 诊所等各种商业的新建,装修,维修. 民宅精做房屋新建装修加建,更换Panel,换线. 欢迎致电: 832-260-8678 贵先生(中/英)

专通下水管道 **经验丰富,不通不收费** 高效强力疏通下水道. 漏水堵塞,洗水盆,浴缸 马桶,打碎机, 下水道修改,换室内管道 7天24小时. 请电: 832-421-6698

水管, 通水管 **仪器检查**: 漏水堵塞 地下,墙壁,天花漏水 通下水道,**不通不收费** 安装软水器,马桶,垃圾机, 浴缸,淋浴池.装排水口 改下水道.换全屋水管 **免费估价** 832-829-1860黃

顶好排污 德州执照TCEQ24431 抽餐馆**油井**, 洗衣店**水井**, 高效强力疏通下水道. 经验丰富,不通不收费. 832-462-3832 832-462-4011

德州执照电工 **Master Electrician** 美国公司工作,可协助申请 **Electrical Permit** 家庭/商业 电路设备 空调 改造及维修. 832-359-0027 (下午2点~8点电)

24小时水务 紧急处理漏水,堵塞, 修换热水器, 清洗修换水流子,外墙 **不通不收费** 832-217-6958修 281-701-3505郝

万通水电 各种漏水、堵塞 **特价**: 地下漏水 换热水炉 713-885-4818 國 832-964-6891 (英/粤)

源昌水务 281-787-7829 Phillip 832-860-2895 Ken 疏通:下水道,厕所,厨房, 浴缸,洗脸盆,冷气机 洗衣机的去水道. 修换:水管,水喉,打碎机, 浴缸,热水炉, 餐馆炉头及油炉.

居家水电 洗衣烘干,热水炉具 洗碗微波,抽风排气 水喉水槽,滴漏堵塞 开关插座,生活电器 住家餐馆,质优价低 832-290-8770

700 冷暖电气 Electrical & AC Service

700 冷暖电气 Electrical & AC Service

快速冷气修理 专业修理、维护： 各种冷暖气, 制冷设备修理 暖风一氧化碳检查 保证质量,价格公道 请电：黄先生 832-421-6698

专业维修保养 **家庭/商业 冷暖气** 抓码柜,冻库,菜库 油 锅, 服务诚信,价格合理 请电: 李师傅 832-964-9861

普乐冷暖气 修理安装及保养, 各种型号冷暖气,修理前 告诉您所需要修理费用, 7天24小时服务, 老人,残疾人优惠, 政府执照,专业修理 保证质量,包您满意. 832-807-3005

蓝天 / 天成 冷暖气公司 安装,维修,保养: 家庭 / 商业 :冷暖气, 冷冻柜,抓码柜,热水器. 执照号2340914 713-858-5680 281-818-9661

兄弟冷暖气 专业维修, 安装,保养 各种冷暖气系统. 24小时服务,经验丰富 质量保证,价格合理. 832-382-3580

福州制冷维修 安装维修,家庭/商业 冷暖气, 制冰机, 各种冷冻设备。 餐馆各种电动加工设备 请电: 林师傅 646-982-9619 上门修理,小车货车.

陈氏专业冷气 冷暖气系统 保养,维修,安装, 家电,热水炉. 政府执照,15年经验 请电: 陈(英粤国越) 281-236-2846

都市冷气集团 713-518-4939 水电煤, 24hr综合服务 卫生局许可通过. **持牌技师**.维修保养设 计安装:冷冻柜,冷暖气. 商业住宅,高额保险. TACLA28230C

合家欢冷暖气 专业安装,维修,保养 冷暖气系统 维修水电(开关,电路, 电风扇,马桶,热水炉) 价格合理,质量保证 电话: 刘先生 832-552-0155

朋友冷暖气 专业维修安装:住家商业 冷暖气系统,热水器,电 冰箱**多年大公司经验** 價格合理,保證質量, **德州执照**TACLA33326E 五百万保险。张培厚 832-230-6637

天中水电专修 洗衣机,烘干机,洗碗机 打碎机,热水炉,抽风机 冷暖气,冰箱,炉头,烤箱 修理各种电路故障, 上下水滴漏堵塞, 质量保证,欢迎比较 832-387-1966

Long's专业修理 多年经验Sears'专业技师, 专门维修各种 家庭/商业:冷暖气, 冰箱, 制冰机,大型冷冻柜,冰柜, 热水炉,洗衣机,干衣机 执照号码:TACLA44251C 质量保证.电:通英/粤语 713-505-7534

捷克冷暖气 安装/维修/保养: Amana **夏季特价**,16SEER Trane 外机+冷凝器$3100起,10年 原厂保用(物超所值)另优惠 Amana, Ruud, GoodMan A⁺总代理,州政府保险及 执照TACLB16431E 281-323-9989边

忠信冷暖气 安装维修: 家庭 / 商业 冷暖气、水电、热水炉， 精修餐馆及超市 冷冻、冷藏设备 15年经验，政府执照 信誉第一，保您满意 请 电：832-455-3059 高师傅

美南制冷维修
- 安装维修:家庭/商业冷暖气,制冰机,冰箱, 冰柜,保鲜柜,抓码台,各种冷冻冷藏设备.
- 专业维修:餐馆各种加工设备,切片机 绞肉机,打碎机,油锅,炉头,烤箱
- 维修家庭:洗衣机,烘干机,热水炉 等电器

政府认证技师,15年维修经验,免收服务费 请电: 林师傅 646-982-9619

联合冷暖气公司
- 维修,保养,安装: 家用,商业,冷暖气设备. 包括餐馆,超市,办公楼 及冷冻,冷藏设备.
- 解决各种电器,电路问题：包括热水炉, 洗衣机,烘干机等.....
- **专业执照,20年电器服务经验**

保证质量,信誉,绝对价优:夏季高峰期任何 维修免收服务费 请电:713-858-8528

万家乐冷暖气 安装、精修：各种品牌冷暖气 充氟保养, 配件更换, 水务电器,各种铁工 钢铁栅栏,专业准时,诚信服务,价格优惠 **~ 政府认可的空调专业技工 ~** 281-818-2990 宛 (Wan)

吉顺冷暖气公司 Amana 安装维修保养:各种家庭,商业冷暖气. 精修餐馆及超市冷冻,冷藏设备,电机,电路 及生活电器维修,特价代理Goodman产品. 州政府保险及执照, **质量保证,欢迎比较.** 832-860-3388 蒲繼忠

专业制冷–快速服务 **Sunflower Energy Inc.** ●**制冷快修**：商业/住宅, 冷气 快速维修服务. 包括: **冷气,冻库,保鲜库,抓码台,制冰机,Buffet台** ●**电路维修**：商业/住宅所有电路维修,改造,新建 包括:Shopping Center, Super Market, Factory,Parking light, Swimming pool, LED/Neon Sign. 含高空作业 快速平价: 832-602-0000 Luke

路加冷暖气 *********** 给您喜乐 ************* 专业安装,维修各种品牌的冷暖气机 安装/维修: 热水炉,绞碎机等..各种水电 价格优惠. 多年经验, 质量保证. 请电: 832-812-8121 李师傅

诚信专业水电、冷暖气
- 专精上下水管爆裂,漏水,堵塞及疑难杂症, 厨浴水务
- 专业改装,升级,维修商业住宅供电线路, 排查电路电器故障.
- 安装维修商业/住宅冷暖气系统,换压缩机,冷冻柜,冷藏柜. ●专业技师,经验丰富.

电 洽：713-480-3646

欣欣冷暖气 修理安装任何品牌 冷暖气、制冰机、冷柜、冻柜， 质量保证,价格合理,尤精请照,十多年经验. 德州执照： TACLA17217C。 (顧洽) 手提： 832-867-8881 電話： 713-647-8253

星际冷暖气 冷气暖气 冷冻设备 通风系统 垃圾绞机 热水炉具 车房电门 电机马达 电路电器 修理安装 收费合理 20年经验 德州执照 TACLB004878C ●另请助手一名 台灣師傅 廖先生 713-857-1492 中國師傅 劉先生 832-552-0155 大陸師傅 徐先生 713-560-5388

700 门窗专家 Garage Service

车房门专家 车房门，自动开门机专家， 修理安装任何式机种，全新门、自动开门机 安装及售后服务，(一年保证期) 换修部份:门板，弹簧，滚筒、缆线，门锁 搭绊等。 43年经验,保证工程及价钱便宜 LESLIE DOOR SYSTEMS，工作7天日夜。 电话：281-879-6663 (英文洽)

专业车房门专家 **Lopez Overhead Doors** Garage Doors Repair. New Installation. Broken Spring, Rollers 安装,维修,销售:住家/商业车房门,自动开门机 专业保证,价格优惠,诚信服务.超过18年经验, 24小时紧急服务.英文电: 713-953-1697 (中文/英文)电: 713-301-1281 所有的门都采用重型,耐用,坚固的金属硬件

车房门专家 商业、住家,铁门及铁栅 摇控车门器更换,弹簧维修 线路安装，品质保证， 免费估价。通国粤英语 20 年经验，7天日夜。 電: 713-598-8118 (C) 713-777-7934 (H)

700 铁工厂 Iron Works

范氏铁工厂 防盗门窗。精修开门机。自动大铁门。 铁栏修理、换新。阳台扶手、遮阳伞。 炉头、厨具修理。公寓楼梯修理、换新。 免费估价，保证质量。良好的售后服务。 E-mail：fxb8889@hotmail.com Web: www.craftmanironworks.com 713-598-8889(中文) 832-738-0712(英文)

700 铁工厂 Iron Works

泰平铁工厂 公司、商、寓、住家 安全铁门(自动,手动)窗. 铁门护栏碰撞、变形锈 蚀修理。餐馆炉头。 281-785-9895刘 ●诚招焊工及学徒

中兴铁工厂 **30年专业经验,质量保证** 防盗门窗,冷气机防盗罩, 庭院护栏,车道大铁门, 停车棚,雨棚,凉亭金属构 件平台,铁架等制造安装 通 国/粤语: 杨先生 832-335-7588

监控安装 4路监控$750起包安装 厂家直营,专业执照 网络布线系统安装 音响系统安装$99起 $2.5/个LED厂家特价 电:713-779-8788 cmvision.co

800 电脑维修 Computer Service

***电脑工程师**
- 个人/公司 电脑组装,软硬件升级,维修, 病毒清理,苹果电脑维修。
- 有线/无线 网络安装，公司服务器升级,维护, 资料备份。
- 电脑周边产品,家庭影院,监控系统安装。

Microsoft / Apple 认证工程师。十年经验。 专业团队。上门服务。请电:832-951-8688

800 电脑维修 Computer Service

电脑专家 电脑维修，升级，病毒杀除， 网络架设，软件设计，可上门服务， ~ 不 解 决 问 题 不 收 费~ 請電: 713-823-6863 通國/粵/英語 Aldelo餐飲系統銷售、維護，監控系統安裝 www.geekgor.com

700 各种维修服务 Computer Service

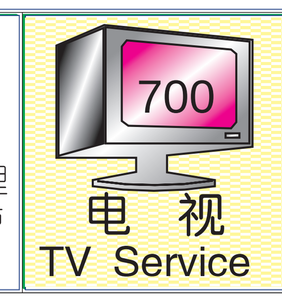
电脑电视手机 专业维修 20年经验 9503 Bellaire #81 美南银行左侧 713-988-0160 832-790-1141

800 杀虫专家 Pest Control

CLASSY 杀虫专家 **Classy Pest Control**提供专业的杀虫服务 包括住家及商业地区， 让您摆脱蟑螂/蚂蚁/蜘蛛/老鼠/白蚁等的困扰本公司提供免费的白蚁检测服务。 15年经验，24小时紧急服务。 Tel: 281-437-4329 713-516-1747 jwcollns@msn.com

牙齿保健 Dental Service

牙齿保健 修牙, 补牙, 洗牙 832-231-8653 牙齿保健,价格合理 预约电: Steven卢 国/粤/越



700 电 视 TV Service

华语卫星电视 免费安装中港9台$9.99 免费(中台越韩泰英80台) 小孩,卡通,美南,唐人,大爱 宏观,华严). 月费 (长城, 东森,天下,凤凰,翡翠,成人, 日本,中天) 室内外天线 713-560-8854张. 832-728-7070国粤越英

请刊登 美南新聞 分类广告 效果最好